B103/A/33/3

National Library
Bibliothèque Nationale
6 1975
Section des journaux
Newspaper Section

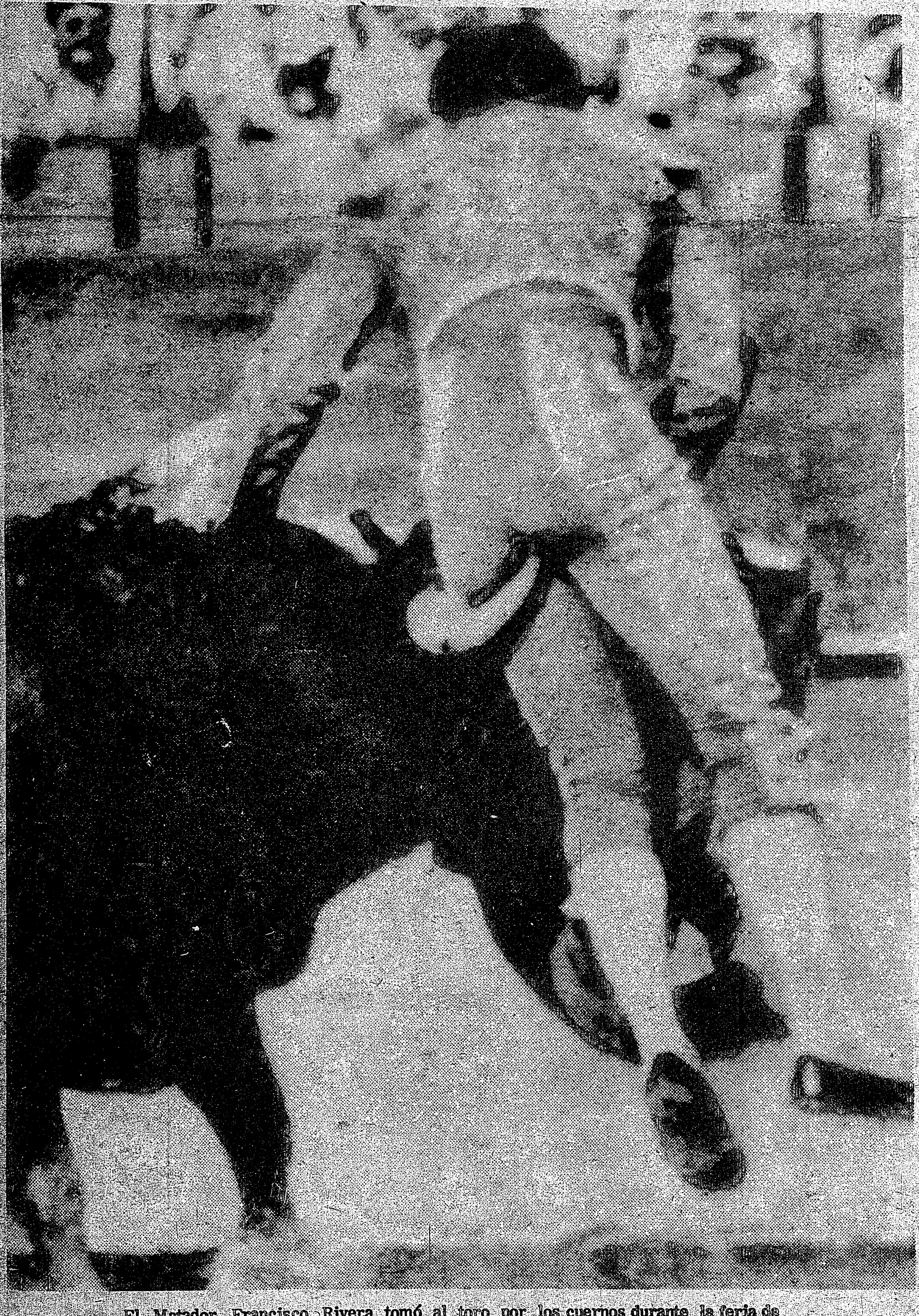
GINGER ALE COLA ORANGE
y muchas bebidas mas
SERVICIO A DOMICILIO GRATUITO
$4.04 mas 0.21 por caja de doce
241-1311 241-1464
CYNAR DRY COMPANY LIMITED
25 ENTERPRISE RD REXDALE, ONT.
241-1311 241-1464

El Episcopado Español Pide Mayor Libertad Política

INFORMACION PAGINA 16.

IMIGRACION
SI USTED TIENE ALGUN PROBLEMA DE IMIGRACION, O NECESITA AYUDA PARA ENCUESTAS LLAME A
GIOVANNI BOSCARINO
559 College st., piso 4
922-0793
463-9977

el popular
El Periodico Castellano de Mayor Circulación en Canadá
Editado 2 Veces por Semana
AÑO VI # 32 Second class registration 2553- TORONTO, MARTES 22 DE ABRIL DE 1975- Precio $0.25
OFICINA: 486 College St. , TEL. 967-5326 - SUBSCRICIONES: 6 meses $8.00, 1 año $14.00, 2 años $24.00



El Matador Francisco Rivera tomó al toro por los cuernos durante la feria de Sevilla, pero seguramente no lo volverá a hacer. Se dijo que sólo el orgullo de Rivera resultó herido. Se cree que escapó ileso.

Grupos Guerrilleros Pretendían Matar a Pinochet

- El Asesinato, Mientras Estuviera con Isabelita en la Base de Morón
- La Policía Detuvo a Todos los Implicados: el Ministro Rocamora
- Contaban con Siete Automóviles y Armas con Mira Telescópica

BUENOS AIRES, 19 de abril. Organizaciones guerrilleras fraguaron una conjura para dar muerte ayer al general Augusto Pinochet, Presidente designado de Chile, durante la entrevista que sostuvo con la Presidenta Isable Perón, en la base aérea de Morón. El plan fue desbaratado por la policía, que detuvo a los implicados, reveló el ministro del Interior Alberto Rocamora, informan hoy los diarios de esta capital.

Rocamora reveló los detalles del abortado plan durante una sesión secreta efectuada ayer en la Cámara de Diputados, durante la cual se analizó la violencia política según lo comunicó el propio funcionario en entrevista de prensa.

Los extremistas contaban con siete automóviles y armas largas, inclusive con miras telescópicas. Un legislador dijo a la prensa que entre los detenidos en Morón figura una mujer, que llevaba en brazos a un bebé y que ocultaba entre sus ropas dos granadas.

Los matutinos vincularon esta información con un informe difundido ayer por la policía, de que el jueves a mediodía un patrullero observó la presencia de varios automóviles sospechosos en la autopista General Richieri y el Camino de Cintura, límite de la municipalidad de Morón.

Convergieron varias patrullas al lugar y detuvieron a ocho miembros de la izquierda peronista. Dos de ellos fueron identificados como Juan Carlos Dante Gullo y Dardo Cabo, dirigentes de la juventud peronista, de tendencia revolucionaria.

Tal participación en la conjura fue desmentida por Ismael Salamé, también dirigente de la juventud peronista. Salamé afirmó que todos ellos fueron detenidos el jueves cuando comían en un restaurante situado en una ruta que conduce a la base de Morón.

El diario "La Nación" dice que el ministro Rocamora habría declarado que por el momento no contaba con suficientes elementos de juicio para afirmar si la conjura había sido planeada contra el general Pinochet o contra la presidenta argentina.

Mientras tanto, en Santiago trascendió de buena fuente que Pinochet e Isabelita acordaron una acción mancomunada contra el extremismo político, aunque no fue citado en la declaración conjunta.

Los informantes indicaron que los presidentes establecieron que ninguno de los dos países recibirá a los guerrilleros expulsados por el otro y que se mantendrán en estrecho contacto informativo al respecto, para evitar que "factores de violencia perturben el normal desarrollo y progreso de ambos pueblos".

El diario de la capital chilena "La Tercera de la Hora" titula hoy a ocho columnas y en primera plana: "Los dos países unidos contra extremistas".

En Buenos Aires, el diario económico "El Cronista Comercial" coincide en que trascendió que el tema de la subversión fue analizado, aunque no figura en la declaración conjunta.

Señala que el limitado despliegue propagandístico de la visita de Pinochet a Argentina trató de "evitar un costo político demasiado elevado, como resultado de la visita de un gobernante que preside un régimen que no cuenta con apoyo electoral y popular".

NATIONAL LIBRARY
GENERAL ACQUISITION SECTION
OTTAWA - Can.

el popular

Oficina:
486 College St.
Toronto - Ontario
Tel.: 537-5326

Dirección Postal:
P.O. Box 1108
Adelaide St. Station
Toronto - Ontario

Publisher: Ralph Janowitzer.
Editor: J. Alberto Pintos.
Cronistas: Felix Funsang - Ricardo Santos.
Tipografía: F. Méndez.

Los avisos publicitarios fotografías y artículos producidos por este periódico son de su exclusiva propiedad y su reproducción total o parcial queda terminantemente prohibida.

EL POPULAR es el vocero de la expresión latinoamericana y tribuna libre del pensamiento. Mantiene en alto el concepto de la libertad de prensa. Y en aras del respeto a la opinión de sus colaboradores acepta sus artículos aunque esto no signifique en muchos casos que tenga que solidarizarse con ellos.

EDITORIAL

Temor a lo Desconocido

MUY vigilantes conviene estar siempre frente al endoctrinamiento de cualquier idea o valor que no tenga que ver directamente con nuestra manera de ver y vivir la realidad, porque de lo contrario, en un descuido estamos funcionando según patrones ajenos.

Esto es válido en las esferas de lo personal y de lo social-político.

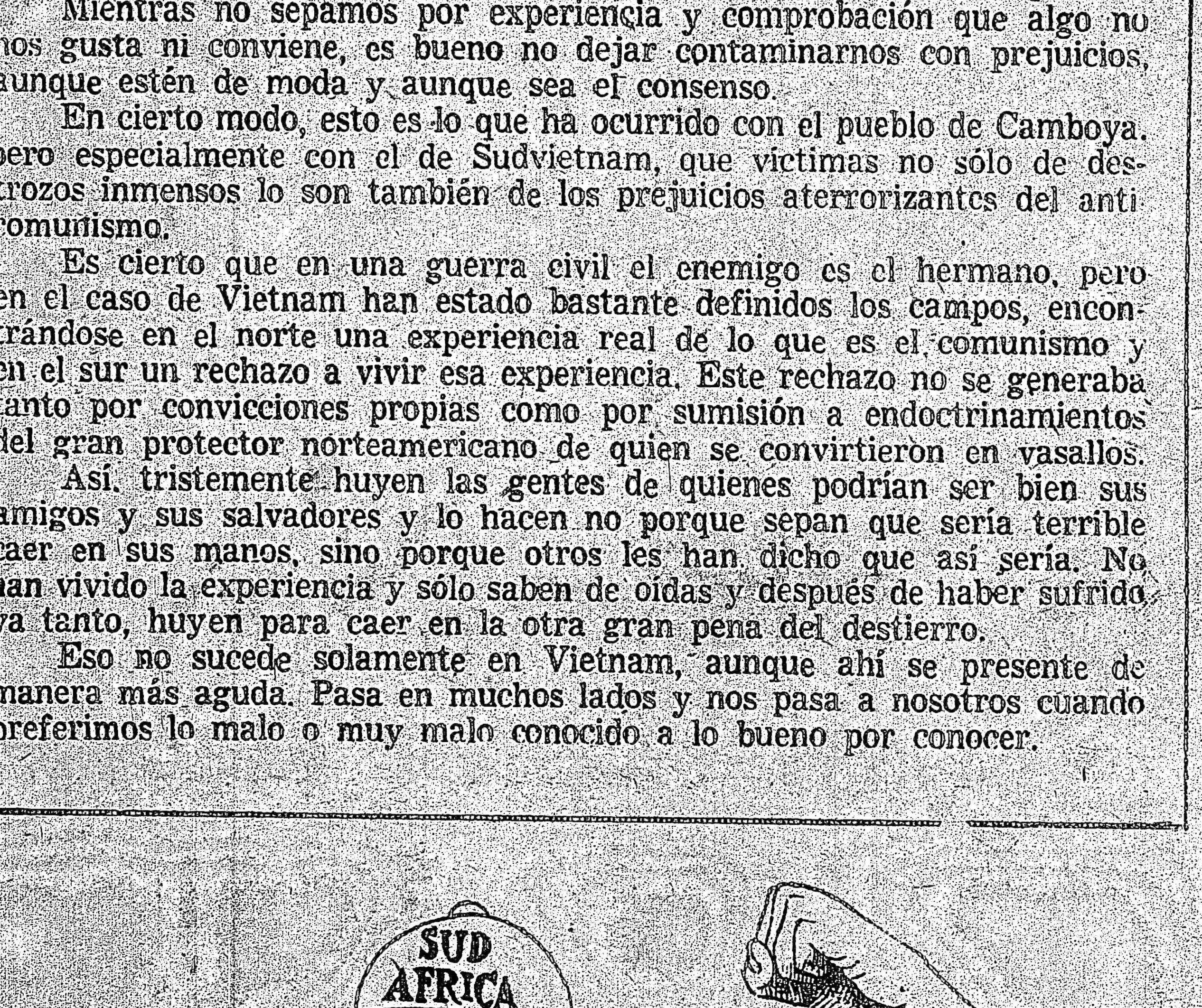
Mientras no sepamos por experiencia y comprobación que algo no nos gusta ni conviene, es bueno no dejar contaminarnos con prejuicios, aunque estén de moda y aunque sea el consenso.

En cierto modo, esto es lo que ha ocurrido con el pueblo de Camboya. pero especialmente con el de Sudvietnam, que victimas no sólo de destrozos inmensos lo son también de los prejuicios aterrorizantes del anti comunismo.

Es cierto que en una guerra civil el enemigo es el hermano, pero en el caso de Vietnam han estado bastante definidos los campos, encontrándose en el norte una experiencia real de lo que es el comunismo y en el sur un rechazo a vivir esa experiencia. Este rechazo no se generaba tanto por convicciones propias como por sumisión a endoctrinamientos del gran protector norteamericano de quien se convirtieron en vasallos.

Así, tristemente huyen las gentes de quienes podrían ser bien sus amigos y sus salvadores y lo hacen no porque sepan que sería terrible caer en sus manos, sino porque otros les han dicho que así sería. No han vivido la experiencia y sólo saben de oídas y después de haber sufrido ya tanto, huyen para caer en la otra gran pena del destierro.

Eso no sucede solamente en Vietnam, aunque ahí se presente de manera más aguda. Pasa en muchos lados y nos pasa a nosotros cuando preferimos lo malo o muy malo conocido a lo bueno por conocer.



Relación Difícil

EU Ante los Desarrollados

Por Nila Kuzmanic Svete

(Política Internacional, Belgrado)

LOS conflictos políticos mutuos dentro de la alianza occidental, tan señalados en los años 60 por la resistencia francesa a la estrategia militar y política de la OTAN, a mediados de los 70 van perdiendo filo e intensidad. Las relaciones mundiales modificadas reflejan un apaciguamiento cada vez más amplio en las relaciones entre el Oriente y el Occidente, de modo que muchos de los anteriores postulados relativos a la estrategia militar y política global de los Estados Unidos ahora son objeto de considerables correcciones, tanto en el suelo europeo como en el asiático, con lo cual preguntas tales como la de si las fuerzas francesas están incorporadas a la OTAN o la de si tal o cual país occidental está desarrollando en forma independiente sus armas atómicas, se han vuelto secundarias en la estrategia norteamericana y en la táctica político-diplomática. Los nuevos factores del desarrollo mundial imponen, en efecto, que los Estados Unidos sean mucho más elásticos y tolerantes en su política para con los aliados.

La inestabilidad económica del mundo desarrollado, multiplicada por la crisis de materias energéticas, coloca en segundo plano los desacuerdos militares y políticos que en él existen: en primer plano se encuentran los conflictos ocasionados por los diversos planteamientos de estos problemas y por las soluciones que para ellos se proponen. Las acciones individuales fueron determinadas por el mero interés propio de cada país. Un mínimo de solidaridad y de acción colectiva pudo notarse únicamente en las cuestiones que no dejaban espacio para emprender medidas según un estrecho interés particular. Pero sigue un proceso de desintegración de las estructuras políticas del sistema occidental, lo cual está directamente relacionado con las contradicciones internas. Es dentro de este contexto que debe ser observada la falta de ayuda de los aliados a Holanda cuando el embargo árabe entró en vigor, así como ese ignorar el llamado de los Estados Unidos apelando a la unidad. Es más aún: fueron concertados ciertos arreglos particulares con los productores del petróleo.

Desde la perspectiva de hoy se puede decir que las políticas de Europa Occidental y de los Estados Unidos de Norteamérica se desplazaron por sentidos diametralmente opuestos, dejando de lado en ese instante las consecuencias económicas y políticas; el "papel preponderante" de los Estados Unidos fue puesto en cuestión, de manera que la nueva declaración que fué formulada el año pasado por la OTAN, cual instrumento que sigue perteneciendo a la guerra fría, resultó ser un medio de cohesión impotente para conservar el mínimo de unidad en el Occidente, ya que la contradicción fundamental en la actual etapa de las relaciones internacionales ha trasladado su punto de gravedad, yendo de la confrontación entre los bloques político-militares a las relaciones entre los ricos y los pobres.

Dejando conscientemente de lado las actuales discrepancias políticas con sus aliados occidentales, en su afán por detener la ulterior desintegración del sistema, los Estados Unidos se limitaron a resolver los problemas derivados de la crisis energética como si fuera el problema común más agudo en todo Occidente. Este es un eslabón que de ser bien colocado, estiman ellos: soldará toda la cadena y les restituirá el papel dominante que en la política y en la economía los Estados Unidos habían desempeñado entre los países industrializados del Oeste. Por lo tanto, el tono agresivo y amenazante con que los Estados Unidos plantearon recientemente su política a los países del Tercer Mundo productores de petróleo debe ser considerado como una advertencia directa a sus propios aliados, los cuales, tal como lo ha mostrado la crisis energética mundial, en última instancia dependen del comportamiento y de las acciones que los Estados Unidos emprendan en el plano de la seguridad político-militar y de la existencia económica. En todas las declaraciones e intervenciones efectuadas por los políticos más responsables de los Estados Unidos se halla implicada la idea de que: la multipolaridad del poder económico y político en el presente instante de la situación mundial es más restringida de lo que nuestros aliados europeos y fuera de Europa suponen.

Es evidente que los Estados Unidos ven la solución del problema en una mayor solidaridad y cohesión entre los países occidentales. Es por ello que los Estados Unidos propusieron al mundo desarrollado su programa tendiente a superar la crisis energética (el acuerdo sobre la distribución de la energía; el plan mancomunado para el desarrollo de las fuentes energéticas; la convocación de la conferencia de productores y consumidores de petróleo; la fundación de un fondo común de 25,000 millones de dólares para los partners deficitarios), determinados a ir hasta el final —tal como lo demostró la amenaza de Henry Kissinger de emplear la fuerza—, lo cual no dejó de ejercer su influjo en los países industriales.

En otros términos, el método clásico de la superpotencia —la fórmula de Churchill de "stick and carrot"— se ha confirmado una vez más. La breve indignación moral de algunos de los aliados quedó prácticamente sin consecuencias, en tanto que los intereses reales inducen a los aliados a aceptar este plan norteamericano, tal como lo mostró el reciente encuentro en la cumbre que hubo en la Martinica. Y aunque no se trata de restablecer por completo el liderazgo que los Estados Unidos tenían en los años 50 y 60, ha resultado evidente que en las relaciones entre los países occidentales se pueden lograr arreglos aceptables para todos cuando se trata de grandes intereses comunes.

Se puede constatar que, en una situación harto delicada, y en un segmento de intereses sumamente sensible del mundo desarrollado de Occidente, los Estados Unidos van revitalizando con éxito su papel de líder. No obstante, sólo el desarrollo ulterior dará respuesta a la pregunta de si todos los intereses vitales de todos los países occidentales serán satisfechos con esta política: de si la medida de solidaridad y unidad establecida será preservada; de si esta política estadunidense creará las condiciones previas para una confrontación o para la cooperación dentro del mundo occidental, y para entrar en confrontación o en colaboración con el resto del mundo. La respuesta depende mucho de los resultados que logre la inminente reunión que tendrá lugar entre esta agrupación, que ya se está consolidando de países industrializados, y los países en desarrollo productores de petróleo.

canada

EL FUNCIONAMIENTO DEL CORREO POR AHORA ES NORMAL AQUI EN TORONTO

El reparto de correspondencia en Toronto ha sido normal hasta ahora, pero en Ottawa, Kitchener, Saskatchewan y Montreal se registraron huelgas de carteros protestando por las faltas del nuevo contrato.

En Saskatoon, 127 carteros fueron a huelga, cancelando el reparto domiciliario y no recolectando la correspondencia de los buzones.

En Kitchener, 130 carteros dejaron sus trabajos.

Bob MacGarry, líder de la Unión de Carteros de Toronto, dijo : "Estamos listos a entrar en huelga si viene la orden, pero tengo confianza en que se llegue a un acuerdo antes de ello".

El dijo que los carteros están preparados para una huelga indefinida si es necesaria para agilitar las negociaciones.

Los 16.000 carteros del país, tienen el derecho legal de entrar en huelga desde el Lunes de la semana pasada.

Se ha recomendado un 38% de aumento salarial bajo contrato a dos años, lo que aumentaría el pago a un cartero con tres años de antiguedad de $176 a $245 semanales. El Consejo de Tesorería ha ofertado un 25% de aumento.

Mientras tanto, las negociaciones continuan en Ottawa.

90 PERSONAS VEN GOLPEAR A UN CHOFER DE TTC Y PERMANECEN SENTADAS. SE URGE UN SISTEMA DE ALARMAS

Los 2.000 ómnibus de la Comisión de Tránsito de Toronto (incluidos tranvías y trolley-buses) serán equipados con sistemas de alarma tan pronto como la TTC y la unión de tránsito puedan decidir el tipo de alarma a usar. Esto lo declaro el presidente de la Comisión, Gordon Hurlburt, luego que se produjera una brutal golpiza a un chofer.

Hurlburt dijo que estaba "muy preocupado", por el hecho de la golpiza al chofer Jack Sardinha, 24, por cuatro adolescentes. Ello sucedió el Viernes pasado en la línea de Jane St., y el chofer resultó golpeado repetidamente, mientras los noventa pasajeros del ómnibus permanecían sentados sin ayudar al chofer.

"En la ciudad de Nueva York ocurre esto; la gente no dice nada ni toma acción en nada", dijo Hurlburt. "Estoy muy preocupado por la seriedad de los ataques y de su aumento incesante. Algún tipo de sistema de alarma debe ser instalado urgentemente".

El año pasado, 76 choferes y 96 pasajeros fueron asaltados en el sistema de tránsito.

Jack Sardinha fue atacado a las 2.30 pm del Viernes, luego de una discusión sobre el pago del boleto. Cuatro jóvenes subieron al ómnibus, y uno depositó 25 centavos en lugar de 40, y los otros tres no depositaron ningún dinero.

"Yo paré a uno y le dije que pagara", dijo Sardinha. "El contestó que ya lo había hecho". "Le dije que no lo había hecho y el dijo si lo estaba llamando un mentiroso, por lo que empezaron a golpearme".

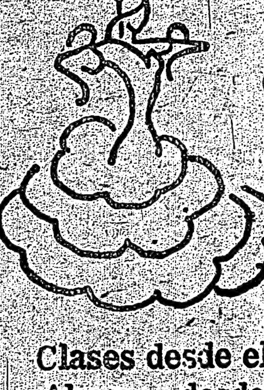
Luego de golpearlo, los cuatro escaparon sin que nadie del ómnibus se moviera. Edward O'Loughin, 21, de Eglinton Ave. W., estaba trabajando en la calle cuando vió la conmoción. Vió a una mujer caer del ómnibus, y luego cuatro jóvenes que escapaban.

El y otro hombre persiguieron a tres de ellos por cinco o seis cuadras. "Nosotros gritábamos a la gente que estaba más adelante que los parara, pero sólo nos miraron". Finalmente pudieron arrinconar a uno de ellos, pero éste golpeó a O'Loughin y escapó.

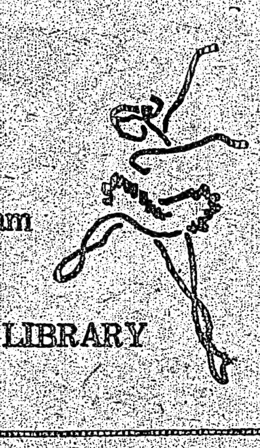
O'Loughin y una mujer embarazada pasajera del ómnibus, requirieron atención médica en un hospital.

Sardinha fue tratado en el hospital por heridas en ambos ojos y en diferentes partes de su cabeza. "Tuve que tomarme unos días hasta que pueda volver a ver con mi ojo izquierdo", dijo.

La Policía arrestó más tarde a Garret Gardfield, 16, Lenny Andrew Wilson, 18, Hansel Alonzo, 18, y Everton George Brown, 18, y los acusó de asalto causante de daños corporales.



ACADEMIA DE BALLET CLASICO Y ESPAÑOL: JACQUELINE COURBIS



Clases desde el 3 de Mayo.
Alumnos desde 6 años.
Horario: Ballet Clásico de 10 a 11 am
Español de 11 a 12 am

SALON AUDITORIUM, PARKDALE LIBRARY
1303 QUEEN STREET W.

TORONTO HYDRO EN CONFLICTO: COMENZARON LAS HUELGAS.

Casi todos los empleados de Toronto Hydro no trabajaron en el día de ayer, a pesar que la votación precedente dió una mayoría contra la huelga.

Los empleados asalariados votaron en razón de 292 a 87 contra la huelga en una asamblea de su unión, Local 1 de la Unión Canadiense de Empleados Públicos, pero un vocero de Hydro dijo que apenas una docena de ellos se presentaron a trabajar ayer.

Los empleados exteriores, votaron separadamente porque ellos están bajo contrato diferente. Votaron a razón de 225 a 168 por la huelga.

Antes que comenzaran las negociaciones el pasado Jueves, Hydro había ofrecido a ambos grupos aumentos salariales totalizando un 36% bajo contrato a dos años.

El Viernes , Toronto Hydro dijo que había ofertado a sus empleados un contrado a dos años con un aumento del 21% retroactivo al primero de Febrero, otro 4% en Julio, un 8% en Febrero de 1976, además de aumentos adicionales por el aumento en 1 costo de vida, de 9 1/2 % o más en el primer año del contrato. Tres semanas de vacaciones luego de cuatro años de empleo, en lugar de cinco años; y cuatro semanas luego de 14 años de trabajo.

La Farmacia de los Hispanos en Toronto

Servicio a Domicilio

Prescripciones-cosmeticos-medias elásticas-cintas ortopedicas-3 LOCACIONES

FARMACIA CENTRAL CHEMISTS

537 College st. (esq. Euclid)
347 College st. (esq. Augusta)
844 Bathurst st. (norte de Bloor)

924-7717

Bajos Precios

EL 11 DE MAYO ES EL DIA DE LA MADRE.
NO OLVIDE DE ENVIARLE A LA SUYA UNA TARJETA EN ESPAÑOL.

MAMA....

PERIODICOS
"EL UNIVERSO" y "EL TIEMPO"
$ 0.80

LOS DISCOS LATINO AMERICANOS DEL MOMENTO.

REVISTA
"VISTAZO"
$ 1.40
Y OTRAS REVISTAS LATINAS

"Servir es nuestro lema"

EXTENSA GAMA Y CALIDAD EN APARATOS DE SONIDO.

AMERICA IMPORTADORA

468 college st.

921-8374

CUATRO AHOGADOS EN MONTREAL

MONTREAL . Cuatro hombres se ahogaron y otros dos nadaron hasta la costa cuando su auto cayó a un río en St. Polycarpe, cerca de Montreal.
Tres de las víctimas, fueron identificadas como Raphael Daoust, 19, Rene Garneau y Andre Gauthier, ambos de 20 años. La Policía aún busca la cuarta víctima.

CORRUPTOR DE MENORES

Un hombre de North York ha sido acusado de abducción en la persona de una niña de 12 años, luego que ella fuera reportada por su madre perdida el Viernes a la noche.
La Policía dijo que la niña había sido prodigada con costosos regalos durante el último mes. El Viernes a la noche, ella decidió no volver a su casa. El Sábado a la noche, fue descubierta con el hombre en High Park.
Esau Wilfred Davis, 44, de Tangle Briarway, ha sido acusado de abducción en menor de 14 años.

SIGUEN LOS ASALTOS A TAXISTAS

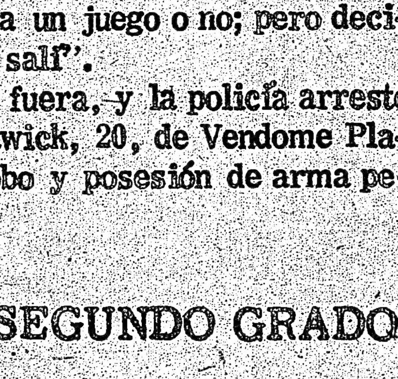
Otros tres taxistas de Toronto fueron robados durante el pasado fin de semana. Esto trae a 25 el total de los robos a taxistas en lo que va de 1975, comparados con 27 en todo el año 1974.
En el primer incidente , se supo que un hombre con barba, tomó un taxi y se hizo llevar a un restaurant. Al llegar al lugar, dijo al taxista que lo esperara. El hombre bajó e intentó robar a la cajera del restaurant, lo que le resultó infructuoso a pesar de ir armado, pues la cajera hizo caso omiso a sus indicaciones y amenazas.
Luego de dos o tres minutos de estar dentro, el hombre escapó del local, ascendiendo nuevamente al taxi; pero esta vez el taxista fue amenazado con el revolver que portaba el ladrón y obligado a ser partícipe en su huida. Finalmente descendió en Gerrard St. y Logan Ave., llevándose $25 y monedas, del taxista.
El Sabado a la noche, Samuel Bedder, 67, fue robado a punta de cuchillo por dos jóvenes que ascendieron a su taxi en el Hotel Royal York.
El taxista Allen Swartz, 29, llevó en un viaje a una mujer desde un hotel a una dirección en la calle Shuter, el Sábado a la noche. Una vez allí, la mujer le dijo que no poseía el dinero suficiente para pagar el viaje, pero que si subía con ella a su apartamento, se lo daría. Una vez dentro del apartamento, la mujer extrajo un revolver y le pidió todo el dinero.
Swartz dijo: "No sabía si era un juego o no; pero decidí irme; me dí media vuelta y salí".
El paró una patrulla policial fuera, y la policía arrestó más tarde a Ruby Marie Estwick, 20, de Vendome Place. Ella está acusada de robo y posesión de arma peligrosa.

QUEMADURAS DE SEGUNDO GRADO

Dos jóvenes hermanos sufrieron quemaduras de segundo grado el Sabado a la noche cuando un pequeño fuego comenzó en el apartamento que habitaban.
Mientras su madre concurría a un partido de hockey, Robert Shank, de 16 años, llevaba un farol a combustible al sótano cuando éste se cayó y tomó fuego.
Robert resultó con quemaduras en sus manos, y su hermano Billy, de 15 años, con quemaduras en ambas piernas.
Cuando llegaron los bomberos, los muchachos ya habían apagado el fuego. Ambos fueron tratados en el hospital y dados de alta en la misma noche.

DIECIOCHO AÑOS DE PENITENCIARIA

Un hombre de 29 años fue enviado a la penitenciaría por el término de 18 años, luego de ser condenado de homicidio en relación a la muerte de un carpintero portugués de 46 años, en el parque Alexander, en Dundas y Bathurst.
Joaquim Guerrero Felicio fue tan duramente golpeado que le llevó cuatro días a la Policía identificarlo. Guerrero fue dejado desnudo en el parque, sin ninguna clase de identificación.
A pesar de haber sido acusado de asesinato, la Suprema Corte encontró a Robert Roy Robertson, de Bathurst St., culpable de un cargo menor, porque se estimó que el alcohol y las drogas lo habían puesto en condiciones imposibles de llevar a cabo un intento de asesinato intencionado.

Restaurant
IRMAOS UNIDOS

BANQUETES
MATRIMONIO
FIESTAS, ETC.
COMIDA PORTUGUESA
Y LATINOAMERICANA
768 Dundas St. W. 366-4315

Sabia Ud?

Que el rodillo para pintar fue inventado por Norman Breakey, de Toronto, en 1940 ?

Que hay 270 casas rodantes usadas como residencia permanente en el área de Toronto? Vancouver cuenta con 2.215.

Que el año pasado, 270 barcos representantes de 21 naciones visitaron el Puerto de Toronto. La Unión Soviética envió 53 barcos, y Grecia 38.

Que a pesar que el Puerto de Toronto puede recibir grandes barcos, sólo tiene 27 pies de profundidad ?

Que en 1878 se podían obtener 25 tickets de TTC por un dólar, para viajar en los tranvías tirados por caballos ?

Que 14.566.063 libros y discos circularon el año pasado en las 79 bibliotecas de Toronto ?

Que de todas las áreas metropolitanas de Canadá, Toronto es la zona donde la mujer tiene la mayor participación en la fuerza de trabajo (49%) ?

Que en 1883 se inauguró el primer zoológico de Toronto, y que fue en el lugar donde ahora se encuentra el Hotel Royal York ? La admisión era de 10 centavos.

Que el terreno que ahora ocupa Toronto fue comprado a los Indios de Missisauga ?

Que más de 2.500 propietarios de la ciudad de Toronto, no tienen televisión ? Toronto ostenta este nivel que es más bajo que en Hamilton, London, Montreal y Quebec.

Que cerca de 194.000 propietarios del área metropolitana tienen cámaras refrigeradas en sus casas? Y que 46.500 casas tienen tres teléfonos o más?

Que cerca de 100.000 propietarios de Toronto tienen lavadoras automáticas, y que más de 20.000 tienen snowmobiles ?

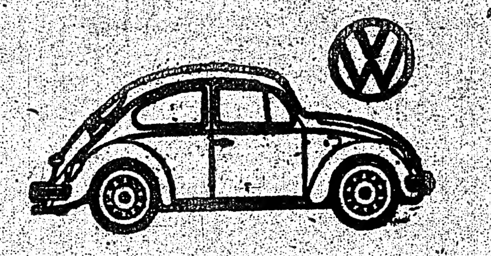
Que el año pasado la Comisión de Tránsito de Toronto transportó a 329.796.000 pasajeros ? Casi la población entera de Norteamérica.

Que la estación de subterráneo más usada de Toronto es Queen St., de la línea de Yonge ? Es usada por 80.000 personas diariamente.
Y que la menos usada es Old Mill, de la línea de Bloor, con un tráfico diario de 5.500 personas?

Que Toronto St., esa modesta calle entre King y Queen, fue así llamada por ser la entrada de los granjeros que venían a vender sus productos al St. Lawrence Market ?

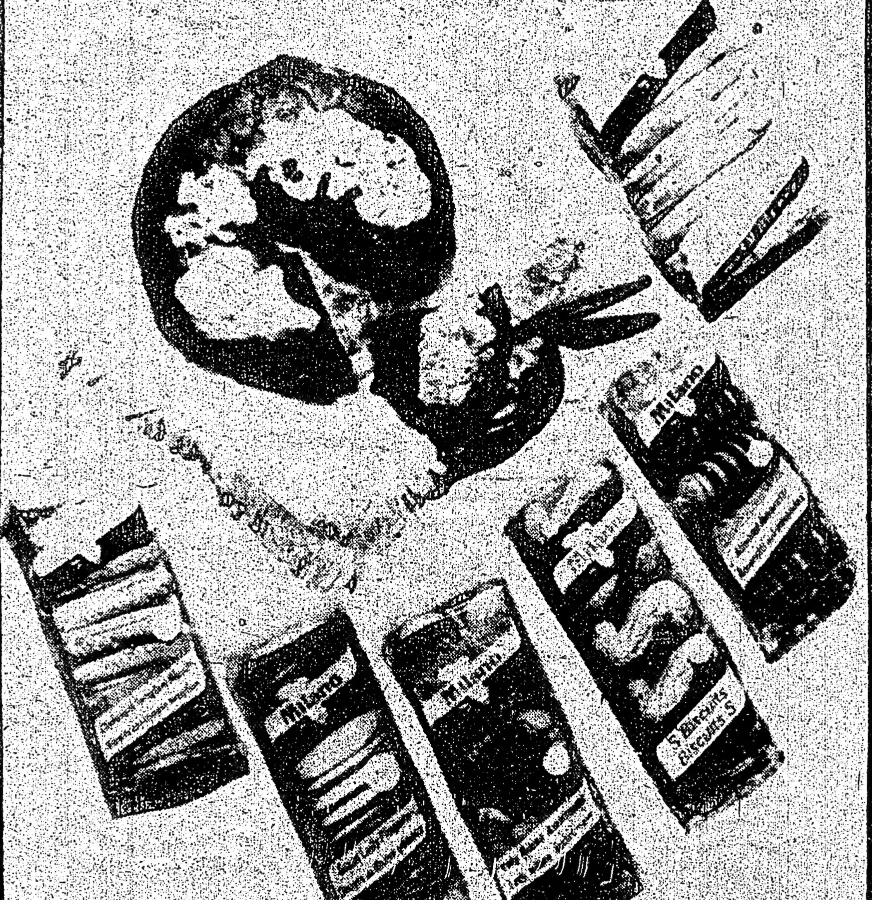
Que hay 4.205 personas en el área de Toronto que cuentan con 90 años o más, y que la mayoría de ellas (2.985) son mujeres ?

Sig. Rubina
CARD AND PALM READER. ADVICE ON ALL PROBLEMS OF LIFE: MARRIAGE, LOVE, BUSINESS. DON'T FAIL TO SEE THIS GOD GIFTED LADY. SHE WILL HELP YOU. WHERE OTHERS FAILED.
CALL FOR AN APPOINTMENT: 536-6212.
1077 COLLEGE ST. (corner DUFFERIN).

REPARACIONES DE AUTOMOVILES
Servicio especializado en VOLKSWAGEN
Precios Razonables
Trabajos garantizados

HARBORD GARAGE
246 Harbord st.
Tel. 535-3224

Mrs. Claudia
LECTORA DE CARTAS
Y LECTORA DE MANOS
Toda una vida dedicada solamente a ayudar a los demás. No hay problema que no se pueda solucionar y no importa si es grande o chico, será tratado con la misma seriedad y responsabilidad. El amor, el matrimonio, la economía, y sobre todo la suerte con los principales puntos en que Miss Claudia los puede ayudar. Reconocida por su facilidad en vencer la mala suerte. Vemga, que se sentirá satisfecho; nunca se sentirá solo o desamparado.
695 St, Clair Ave. W. Teléfono 653-7096.

Bikoe
CONTROL DE
ROEDORES E INSECTOS
Nuestro establecimiento en 434 Queen St. E. (esquina Sackville) puede abastecerle con el producto adecuado e instrucciones para destruir escarchos, hormigas, ratas, ratones, chinches y todo tipo de insecto hogareño.
Si usted desea podemos solicitar a uno de nuestros empleados licenciados y experimentados a eliminar estos insectos de su hogar o negocio
ESTIMACION GRATUITA — TRABAJO GARANTIZADO
BIKOE MFG. CO. LTD. 434 QUEEN ST. E. TORONTO.
363-8821

TODOS LOS PRODUCTOS CON LA
FRAGANCIA DEL HORNO

MILANO FOOD & BISCUITS LTD 15 TANGIERS RD TORONTO

A su arribo a la Base de la
tawa, el pasado Domingo, E
ciona una guardia de honor
nadiense, escoltado por el

LLEGO A OTTA
DIAS A ESA CIU

OTTAWA. Bronceado luego
ribe, el Príncipe Carlos ll
comenzando una visita de 1
tico.

En una aparición pública de
terrizar en la Base de las
tawa, el Príncipe de Gales
una guardia de honor de 1
hangares.
El Gobernador General Jel
de Estado Hugh Faulkner,
una corte de dignatarios lo
da al príncipe.

29 MUERTOS EN
FIN DE SEMANA:
ONTAR

Un hombre de Ontario mue
resultó baleado en la cabeza
que murieron en accidentes
pasado fin de semana.
Un reporte de la Canadian
Viernes hasta la medianoc
muertes de tráfico, tres fa
cuatro muertes varias.
Nueve personas murieron
y cuatro en Ontario.
En Ontario murieron:
Anthony Brown, 25, al dis
beza con un arma de su
Belleville.
Augustine Bebamikawa, 33,
tropellada por un tren, a
Ste. Marie.
Michael Robert Liddle, 25,
pellado por un coche cuan
ta 21 cerca de Petrolia, a 15
William Laurie, 68, de To
razón cuando su auto cay
pista 401 cerca de Newcas

ARTE EN LAS E
RAPIDO

Treinta y cinco artistas d
para preparar los proyectos
taciones de la línea de tr
hora bajo construcción.
Ellos fueron elegidos de un
4.000 ejemplos de sus trab

A su arribo a la Base de las Fuerzas Armadas en Ottawa, el pasado Domingo, El Príncipe Carlos inspecciona una guardia de honor del Real Regimiento Canadiense, escoltado por el Mayor M.G. O'Brien. Luego, el hijo de la Reina fue recibido por el Gobernador General Jules Leger, y Hugh Faulkner, de la Secretaría de Estado. El Príncipe pasará 11 días en Ottawa y 12 centros en el Artico.

LLEGO A OTTAWA EL PRINCIPE DE GALES EN UNA VISITA DE ONCE DIAS A ESA CIUDAD Y LA ZONA ARTICA. PARTE EL 30 DE ABRIL.

OTTAWA. Bronceado luego de una semana en el Caribe, el Príncipe Carlos llegó a Ottawa el Domingo comenzando una visita de 11 días a la ciudad y al Artico.

En una aparición pública de 15 minutos, luego de aterrizar en la Base de las Fuerzas Armadas en Ottawa, el Príncipe de Gales, de 26 años, inspeccionó una guardia de honor de 100 hombres en uno de los hangares.
El Gobernador General Jeles Leger y el Secretario de Estado Hugh Faulkner, junto con sus esposas, y una corte de dignatarios locales, dieron la bienvenida al príncipe.

Luego de firmar el libro de huéspedes, prestó atención al saludo de 21 armas. Subió a su limousine color negro y se perdió de la vista del público.
Esa noche, se supo que asistió a una cena privada en la residencia del Gobernador General.
En el día de ayer, el príncipe inició una gira por Ottawa, asistiendo a distintos eventos deportivos, y visitanto fábricas y edificios históricos.
Mañana Miércoles partirá hacia el Artico para pasar los últimos siete días de su gira canadiense. En el Artico visitará el pozo petrolero de la Isla King Christian. Antes de partir desde Winnipeg el 30 de Abril, visitará la Isla Ellesmere para ver el lugar más noreste de Canadá.

29 MUERTOS EN CANADA EN EL FIN DE SEMANA: CUATRO EN ONTARIO

Un hombre de Ontario muerto accidentalmente cuando resultó baleado en la cabeza, está entre las 29 personas que murieron en accidentes a través de Canadá en el pasado fin de semana.
Un reporte de la Canadian Press desde las 6 pm del Viernes hasta la medianoche del Domingo, lista 22 muertes de tráfico, tres fatalidades por incendios, y cuatro muertes varias.
Nueve personas murieron en Alberta, seis en Quebec, y cuatro en Ontario.
En Ontario murieron:
Anthony Brown, 25, al dispararse un balazo en la cabeza con un arma de su propiedad, a 30 millas de Belleville.
Augustine Bebamikawa, 33, de Missanable, al ser atropellada por un tren, a 225 millas al sur de Sult Ste. Marie.
Michael Robert Liddle, 25, de Wyoming, al ser atropellado por un coche cuando caminaba po. la autopista 21 cerca de Petrolia, a 15 millas de Sarnia.
William Laurie, 68, de Toronto, de un ataque al corazón cuando su auto cayó en una zanja en la autopista 401 cerca de Newcastle, a 15 millas de Oshawa.

ARTE EN LAS ESTACIONES DEL RAPIDO-SPADINA

Treinta y cinco artistas de Ontario han sido elegidos para preparar los proyectos artísticos en las ocho estaciones de la línea de tránsito rápido de Spadina, ahora bajo construcción.
Ellos fueron elegidos de una lista de 400 que remitieron 4.000 ejemplos de sus trabajos al Consejo de Arte y Comunicación de Toronto, co-ordinador del proyecto.
Cada artista o equipo de artistas elegido, recibirá $500 para bosquejar un plan inicial para una estación particular. A mediados de Julio, 14 artistas recibirán las comisiones finales.
Estos finalistas recibirán $1.500 cada uno para trabajar un plan detallado y precisar el costo estimado del proyecto.
La línea de Spadina será concluida a fines de 1977. El costo total artístico para las ocho estaciones no se espera que exceda los $500.000 (cerca del 1% del costo total de la línea de tránsito).

VISITO NUEVE BANCOS ANTES DE PODER CAMBIAR SU CHEQUE ! ! !

OTTAWA. Andre Poirier, de 22 años, fue a ocho Bancos de esta ciudad antes de encontrar a uno que le cambiara por efectivo su cheque de devolución de impuestos de $219.20.
En el primer Banco le dijeron que esos cheques eran muy fáciles de robar o alterar, y que era política de ese Banco no cambiar tales cheques a menos que la persona que lo cobre tenga una cuenta vigente.
El gerente de la sucursal donde Poirier usualmente cambia sus cheques de beneficio social (él está imposibilitado de trabajar por epilepsia), le dijo que abriera una cuenta depositando $0.50 en pasajes de ómnibus.
Irónicamente, en los cheques de devolución de impuestos se lee claramente: "Ningún Banco hará ningún cargo por hacer efectivo este cheque en Canadá".
Poirier, en su búsqueda de un Banco, se reunió con el ex-Primer Ministro John Diefenbaker, quien le dijo que cualquier política bancaria que requiera al cliente tener una cuenta para cobrar un cheque del gobierno, está completamente equivocada.

NEW COLLEGE CLEANERS & LAUNDERERS
SERVICIOS DE TINTORERIA EN SECO
TRAJES – CAMISAS – ABRIGOS, ETC.
PRECIOS ECONOMICOS
353 College Street Toronto/Ontario. 923-2931

GINO GIZZI
PRINTING PRESS
*TARJETAS COMERCIALES *PAMFLETOS
*TARJETAS MATRIMONIALES *ETC.
*CARTAS MEMBRETADAS
711 COLLEGE STREET 531-4228

Metro PHOTO STUDIO TEL. 769-6111
SERVICIO FOTOGRAFICO PARA CUALQUIER OCASION.
Especialistas en color y blanco-negro.
1661 ST. CLAIR AVE. W. TORONTO, ONTARIO

RG Foreign Exchange Service
OFICINA DE CAMBIO
TODO TIPO DE MONEDAS EXTRANJERAS
VIAJES Y EXCURSIONES
Personal de habla hispana especializado en asuntos españoles y latino-americanos Income tax; problemas de inmigración; poderes; visas; legalizaciones; traducciones.
531-1071
537-9216
RALPH GAUDIO Notario Publico
1244 BLOOR ST. WEST Toronto 4, Ont., Canada

PIDA LA LECHE DE COCO POR SU NOMBRE: MR. GOUDAS

$ SEA SU PROPIO JEFE $
Contratos de limpieza de oficina para la venta.

PART TIME		FULL TIME	
MENSUAL	ANUAL	MENSUAL	ANUAL
$500.00	$6.000.00	$1.000.00	$12.000.00
$600.00	$7.200.00	$1.100.00	$13.200.00
$700.00	$8.400.00	$1.200.00	$14.400.00

Nosotros proveemos entrenamiento, supervisión, seguro, financiamiento.
PISCES
JANITORIAL SERVICES & SUPPLIES
634 Wilson Ave., Downsview, Ont. m3k 1e6
635-8135 JOSEPH GARDINER
242-2562 ALBERTO MARTINEZ

SERVICIO PARA INMIGRANTES

ONTARIO Y USTED

Comprando una casa

La compra de una casa es el negocio más grande y más importante que la mayoría de las personas llevan a cabo en su vida. Tanto es lo que implica que usted puede perder mucho dinero si no se asesora adecuadamente. Puede que tenga que gastar unos pocos dólares contratando un abogado, pero ésto le puede ahorrar mucho dinero. Un amigo le puede recomendar alguno, o pregunte en la sucursal de la sociedad legal de su área donde le darán una lista de nombres entre los cuales usted puede escoger.

No es aconsejable que el vendedor y el comprador usen el mismo abogado ni tampoco para el comprador usar un abogado que ha sido recomendado por el agente de venta de propiedades. Cada uno debe tener su propio abogado que proteja sus propios intereses.

Encontrando una casa

Los agentes de bienes raíces tienen listas de casas para mostrarle. Hay avisos en los periódicos y avisos de "se vende" ("For Sale") en las casas mismas.

Inspeccionando la casa

Inspeccione detalladamente varias casas. Si usted no está seguro de que la casa vale el precio que le piden, puede obtener un tasador de bienes raíces quien le dirá aproximadamente lo que puede costar. Usted debe pagarle por ésto. Sobre todo, inspeccione la casa detalladamente. Una vez que se ha firmado la oferta usted debe aceptar la casa en las condiciones en que está. No puede pedir que se anule el trato o pedir una reducción de precio por defectos que encontró después.

Si usted desea arrendar habitaciones o tener un negocio en su casa, consulte las regulaciones de la zona para ver si esto está permitido. Usted puede hacerlo en la oficina de su municipalidad.

El precio

Asegúrese de que el precio total no sea más de lo que usted puede pagar. Deberá hacer un pago inicial, pagar al abogado, seguro, impuestos a la propiedad y costos de mudanza y tal vez una pequeña cantidad a la comisión de hipotecas. Durante el año tendrá pagos mensuales de hipoteca — o hipotecas — seguros e impuestos; y siempre habrá algunas reparaciones que hacer.

La oferta de compra

Cuando usted se ha decidido por una casa y sabe cuanto dinero desea pagar, debe firmar un formulario ofreciendo una cierta cantidad de dinero por la casa. **Esto se llama la "oferta de compra" y es un documento que lo obliga legalmente. Uno vez que lo ha firmado, no puede cambiar de opinión, aunque no haya pagado ninguna suma. Usted ha hecho un acuerdo legal para comprar la casa. No firme a menos que esté seguro que quiere la casa.** Antes de firmar haga que su abogado revise la oferta. Puede que por su propio bien sea necesario agregar o cambiar ciertas condiciones que usted no crea importantes.

El vendedor puede desear hacer algunos cambios en la oferta. Cuando se hacen cambios, ambos, el comprador y el vendedor deben poner sus iniciales en las cláusulas cambiadas. Los acuerdos deben ser firmados por ambos, el esposo y la esposa y ambos deben poner las iniciales en los cambios. Ya sea el vendedor o el comprador pueden rehusar poner las iniciales en un cambio propuesto por el otro si es que no están acuerdo con ello.

Si la oferta ha sido aceptada y firmada por las dos partes, no puede sacarse nada que esté escrito en la oferta de compra y no puede reclamarse nada que no esté escrito en ella. Si la oferta incluye accesorios, asegúrese de que estén mencionados por escrito. Estos pueden ser alfombras, persianas, antenas de televisión, rieles de cortinas, puertas de aluminio, pantallas, ventanas de invierno, calefactores, tanque de combustible, cocina, refrigerador u otros accesorios como instalaciones de luces. Asegúrese de que cualquier promesa verbal hecha por la persona que vende la casa o por el corredor de propiedades también está escrita en el acuerdo.

La hipoteca

Muy pocas personas pueden comprar una casa al contado debiendo hacerlo a plazos. Hacen un pago inicial y luego toman una hipoteca por el resto. Cuando usted toma una hipoteca está pidiendo dinero prestado y tiene que pagar un interés sobre ella.

Examine cuidadosamente las condiciones de pago. Muchos compradores prefieren lo que se conoce con el nombre de hipoteca abierta por medio de la cual usted hace pagos regulares, pero puede hacer pagos extras y puede terminar de pagarla cuando quiera. Existe también lo que se llama hipoteca cerrada. Las condiciones pueden estipular que usted puede pagar cualquier cantidad de dinero pero que sus pagos deben ser hechos solamente en ciertas fechas. O se puede arreglar que usted pague siempre la misma cantidad y siempre en la misma fecha, lo cual puede ser mensualmente o cada tres o cuatro meses. Si compra una casa que ya tiene una hipoteca, las condiciones de esta hipoteca no pueden ser cambiadas. Antes de comprarla asegúrese que va a poder cumplir esas condiciones.

Construyendo o comprando una casa nueva

Algunas personas compran un terreno y emplean un constructor o compran una casa que está en construcción. Cualquier persona que está interesada en comprar una casa nueva puede obtener una lista de casas que están en construcción en la Asociación de Constructores de Casas (Home Builders Association). La asociación también puede darle una lista de constructores conocidos si es que usted piensa construir una casa. En el caso de una casa que está siendo construida, la oferta debe contener ciertas cláusulas muy importantes y complicadas. Asegúrese de discutir ésto con su abogado antes de firmar la oferta.

TRASPLANTE DE RIÑONES

Dos personas no identificadas de Toronto están hospitalizadas esperando entrar en la vida nomal, luego de recibir el trasplante de riñón. Boyd McAulay, director ejecutivo del Hospital Western Toronto, dijo que las operaciones se produjeron inesperadamente luego de la muerte de un residente de Kitchener que había donado sus riñones cuando muriera. Un hombre de 40 años se encuentra en recuperación en el Hospital citado como también una mujer en el Hospital General de Toronto.

TRAVEL
486 COLLEGE ST.

Garage Gomez
50 MACK-SCARBOROUGH
TEL. 691-3674
REPARACIONES DE AUTOMOVILES

Fairway
AHORRO DIRECTO
FURNITURE FACTORIES
GRANDIOSA VENTA MAYORISTA
100's de sofas, dormitorios, comedores, alfombras, T.V.'s, etc.
*VENGA A ESCOGER LO QUE NECESITA
COMBINACIONES DE 3 CUARTOS escandinavos, españoles, modernos
DELUXE $399 LUJOSO $499
*Todos bienvenidos *Todos obtienen credit o credito
*Bajas cuotas mensuales *Entrega gratis en la ciudad y suburbios
409 KING ST. WEST—368-8318 (esquina sur-oeste de King & Spadina)
ABIERTO AL PUBLICO DE 9 A 9 – SABADO TODO EL DIA.
10% de descuento con este aviso

JOHNSON CARNEY
REALTOR – INSURANCE
Para saber por qué Ud. debe comprar ahora, lo invitamos a llamar a Adonal, quien tiene gran experiencia en el mercado de Real Estate, y le ofrece una amplia selección de propiedades, casas, casas de campo, apartamentos y terrenos de acuerdo a su entrega inicial o a su cuota mensual.

ADONAL NOBLE
DIXON-KIPLING. $3.500 por este hermoso apartamento de dos dormitorios, alfombrado y empapelado, cocina y heladera de color. Piscina adentro. transporte directo al Subway.
REXDALE. Hermosa townhouse $4.500 y menos de $400 mensuales. Ud. tendrá su propio hogar. Incluido alfombra, cocina, refrigerador, lavadora y secadora.
700 DOLARES por mes de renta con $15.000 de entrega. Sea propietario de una casa de 12 cuartos en la mejor zona rentable, la cual le dará $700 mensuales.
Por estas propiedades y otras, llame a Adonal Noble: Res. 453-742?
Bus. 745-4822

SU AUTO CHOCADO LO DEJAMOS NUEVO
compra y venta de automoviles

TIP TOP
AUTO COLLISION
trabajos garantidos
3323 Danforth Ave. Tel. 699-6976

Argentina y Chile, en un Pacto Contra los Extremistas Políticos

SANTIAGO DE CHILE, Abr. 19, AP.— Los presidentes de Chile y Argentina resolvieron no recibir en sus respectivos países a extremistas que hayan sido expulsados por razones políticas, según informa hoy el diario "La Tercera de la Hora".

La presidenta María Estela de Perón se reunió ayer con el presidente Augusto Pinochet en la base aeromilitar de Morón, en Buenos Aires y el diario dice que conversaron sobre el extremismo político.

Los periódicos locales dedican hoy sus primeras páginas para informar ampliamente de la reunión.

"La Tercera" agrega que, según una "fuente calificada", la presidente argentina y Pinochet "conversaron sobre la necesidad de que ambos gobiernos desarrollen una acción mancomunada frente al extremismo político".

"Se dijo que en forma precisa se estableció que ninguno de los dos países recibiría a un extremista que haya sido expulsado por el otro", señala el periódico.

La información añade que "además, habrá estrecho intercambio de información sobre esta materia para evitar que factores de violencia perturben el normal desarrollo y progreso de los respectivos pueblos".

El diario no identifica a la "fuente calificada".

Por otra parte, afirma que el canciller chileno, vicealmirante Patricio Carvajal, en conversación con los periodistas chilenos a bordo del avión presidencial de regreso a Santiago, dijo que Chile "no tiene ningún inconveniente para el ingreso de Argentina al Pacto Andino", de integración subregional, que integran Bolivia, Colombia, Chile, Ecuador, Perú y Venezuela.

Agrega que el canciller recordó que los opositores arguyen sobre "el gran poderío industrial" argentino "pero que esto se podría superar mediante cláusulas de protección adecuadas".

El diario dice que Carbajal dijo que en la reunión de los presidentes no se conversó sobre el problema de desarme "pero reconoció que si lo hicieron cuando el canciller argentino Alberto Vignes estuvo en Santiago" la semana pasada.

Carvajal calificó de "extraordinario" el discurso de la presidenta argentina. "Fuera de la letra, lo dijo en forma sumamente expresiva, de modo que tuvo un doble valor, porque lo pronunció con toda el alma".

"Creo que este encuentro va a tener una significación muy grande. Las relaciones chileno-argentinas están en muy buen pie", dijo.

ARGENTINA NO PERSIGUE A DERECHISTAS

Por otra parte, el ministro del Interior argentino, Alberto Roçamora, reveló que hay 1,117 detenidos por el estado de sitio que rige en toda Argentina y negó que un grupo terrorista de ultraderecha sea una fuerza parapolicial.

Al hablar anoche ante miembros de la cámara de diputados, en Buenos Aires, el ministro también aludió a la oleada de violencia que sacude al país y a la acción gubernamental para erradicarla.

Rocamora dijo que su ministerio analizará "caso por caso" las 1,117 detenciones desde que se implantó el estado de sitio en noviembre pasado "para ver si se está en posibilidad de disponer de eventuales libertades".

Quinientos Detenidos en Bogota en Relación con los Disturbios en que Quemaron el Auto del Nuncio

Relata Mons. Palma Cómo Tuvo que Huir Tras Identificarse Como Enviado Vaticano

BOGOTA, 19 de abril (Latin-Reuter) — Alrededor de 500 personas fueron detenidas durante una redada que efectuaron anoche soldados y policías, después de la ola de violencia estudiantil que dejó un saldo de 5 vehículos incendiados, incluyendo el del nuncio apostólico, monseñor Angelo Palma.

Según se informó oficialmente hoy, tropas del ejército y efectivos policiales salieron anoche a las calles de esta capital de 4 millones de habitantes, y arrestaron a toda persona que no tenía con qué identificarse.

Las autoridades manifestaron que la redada —a la que se le dio el nombre de "Operación Cobra"— permitió decomisar armas y capturar a varios delincuentes buscados por la ley.

Muchos bogotanos fueron sorprendidos saliendo de los cines o haciendo su "viernes cultural" (así se le llama aquí a las salidas a espaldas del cónyuge) sin papeles.

Entre los vehículos incendiados están uno de la Contraloría General de la República, un autobús del servicio urbano y el coche del nuncio papal, quien hoy relató los hechos de la siguiente manera:

"Cuando los jóvenes rodearon mi automóvil, estaba convencido de que cuando me identificara como nuncio apostólico ellos me respetarían, pero, al contrario, me amenazaron, afirmando que si no salía del carro me sacarían por la fuerza.

"Comenzaron a mecer el carro fuertemente y cada vez acudían más. Como yo no abandonaba el vehículo, empezaron a romper los vidrios y me arrancaron de mi asiento.

"Les insistía en que yo era el representante de Su Santidad, el Papa Paulo VI, y me respondieron: «Mejor; ahora tenemos un carro del Papa para quemar».

"Observé que muchos llevaban piedras y asumían una actitud amenazante y opté por correr. Algunos me siguieron.

LIBERARAN A MIEMBROS DEL ELN

BUCARAMANGA, Colombia, 19 de abril.—Veintiún guerrilleros del "Ejército de Liberación Nacional" (ELN, procastrista), detenidos en esta ciudad del Noreste, quedarán libres el lunes próximo, decidió hoy un tribunal local.

Un consejo verbal de guera los había condenado el 14 de septiembre último inculpándolos por la muerte de cuatro militares y heridas a otros seis en una emboscada.

CONGRESO SOBRE ENERGIA SOLAR

BUENOS AIRES, 19 de abril.—Delegaciones de México, Colombia, Brasil y Ecuador, llegaron hoy aquí para asistir a un congreso latinoamericano de energía solar que se iniciará el 21 de abril con la participación de 70 delegados de países del Continente y de Argentina.

Este primer congreso latinoamericano en la materia, programado por la Comisión Nacional Argentina de Estudios Geofísicos, el Observatorio de Física Cósmica Nacional y la Asociación Latinoamericana de Energía Solar, deliberarán hasta el 25 de abril.

SUICIDIO DE ENAMORADOS.

LIMA Una pareja de jóvenes enamorados se suicidó ahorcándose con una misma cuerda, luego de decidir que era el único camino que les quedaba ante la oposición de sus familiares al romance, según se informó.

Carlos Ferrero de 24 años, y Yolanda Rivera de 19, fueron encontrados balanceándose de losextremos de una cuerda que habían pasado previamente por la viga de un techo en el depósito de una firma comercial de esta capital.

México Busca, en una Reunión, Estabilidad al Precio del Azúcar

SANTO DOMINGO, Abr. 19, AP.— Las delegaciones de México y Perú dijeron hoy que la conferencia de países azucareros que se iniciará el próximo lunes, "buscará la estabilidad para los precios de azúcar". La conferencia sesionará en Puerto Plata, una ciudad costera de República Dominicana.

Al mismo tiempo señalaron que "trataremos de buscar soluciones y no complicaciones" y descartaron que las soluciones produzcan un enfrentamiento de sus gobiernos con Estados Unidos.

El doctor Francisco Cano Escalante, presidente de la delegación de México, país auspiciador de la conferencia, dijo que "lo importante de la reunión es un frente de productores afines, por ser todos latinoamericanos y de la misma área, en perspectivas de mercados muy importantes y trascendentes para la planeación futura de la industria azucarera".

Dijo que "los países productores de azúcar del continente buscamos y obtendremos estabilidad en nuestros precios y producciones".

Cano Escalante criticó una publicación de la revista neoyorquina "Carta de Visión" la cual condenaba a un fracaso la reunión de los países exportadores de azúcar.

El artículo, reproducido por los diarios dominicanos, señala que "México y Cuba, auspiciadores de la reunión, propondrán que los países exportadores de azúcar exijan su derecho de una participación directa en el establecimiento de los precios.... Pero la posibilidad de que tal posición lleve a un enfrentamiento con Estados Unidos ha dado ímpetu a la oposición dominicana y de Brasil al propósito de Cuba y México".

Entrevista de Prensa con el Presidente Bánzer

Grave, el Impacto Para Bolivia por el Control de Exportaciones de Estaño

LA PAZ, 19 de abril.

Un "grave" impacto económico supone para Bolivia la decisión del Consejo Internacional del Estaño (CIE), organismo que resolvió ayer en Londres el control de las exportaciones de estaño a fin de defender los precios de esta materia prima en el mercado internacional.

En una entrevista concedida hoy a EFE, el Presidente boliviano, general Hugo Banzer, comentó que la situación es difícil, pero el CIE adoptó una decisión que procura defender a los países productores.

Bolivia es la segunda productora mundial de minerales de estaño. La comercialización de esta materia prima en el mercado internacional es el principal pilar de su economía.

Banzer expresó hoy su esperanza de que el CIE otorgue Bolivia "una cuota razonable de exportación de estaño al mercado mundial, tomando en cuenta su situación de segunda productora".

En dos meses y medio, Bolivia dejará de exportar mil toneladas métricas finas de estaño, lo que le supondrá una restricción financiera del orden de los 7.2 millones de dólares por la no comercialización de 5,500 toneladas.

GRENADIER REAL ESTATE LTD.
1543 Dupont Street

Realtor

DEPARTAMENTOS VARIOS en Toronto. Area West o East, de 2 o 3 dormitorios, garage, pileta de natación, etc. Con $3.000 y $4.000 de entrega y cuotas. Infórmese.

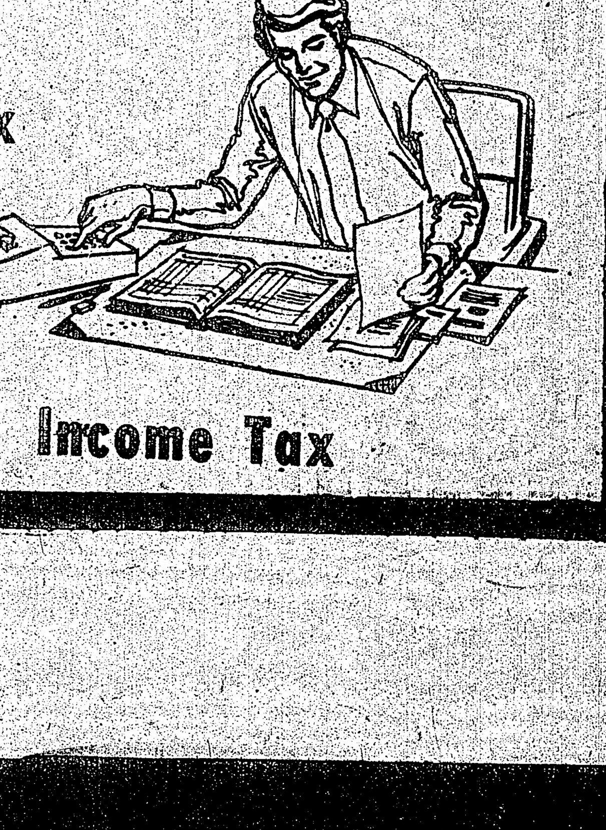
CASA totalmente renovada; 10 habitaciones, 2 cocinas, 2 baños, doble garage, etc. Es una oportunidad. $6.500 al contado y cuotas.

CASA ideal para dos familias, dos pisos, 2 cocinas; muy buen estado. Con $6.000 al contado y mensualidades.

CASA. Habítela ya!! Vendedor compró otra propiedad. 8 habitaciones, 2 cocinas, 2 baños, garage. Con $5.000 hasta la posesión y cuotas. Consulte sin compromiso hoy mismo.

Y no olvide: si desea vender su propiedad, consúltenos sobre su real valor; lo asesoraremos sin ningún gasto.

Llame a José Riha 533-3565

Income Tax
Income Tax
Income Tax
© S.O. TRAVEL
PIENSA POR UD.!..
486 COLLEGE ST.
Teléfono: 923-8918
Income Tax
Income Tax
Income Tax

Income Tax
RESERVE CON TIEMPO PARA LOS VIAJES ESPECIALES A URUGUAY Y ARGENTINA.
SALIDAS EL ULTIMO SABADO DE CADA MES.

Venezuela y Uruguay Celebraron el Aniversario de sus Independencias

CARACAS, 19 de abril (AFP y AP).—Con diversos actos oficiales fue celebrado hoy en toda Venezuela el 165 aniversario de la declaración de la independencia de este país.

En Caracas los principales actos conmemorativos fueron encabezados por el presidente Carlos Andrés Pérez y contaron con la asistencia de los representantes de todos los poderes públicos, diplomáticos, jerarquías militares y eclesiásticas.

La bandera venezolana fue izada en todos los edificios públicos y residencias, así como en los barcos de la Armada.

INDEPENDENCIA DE URUGUAY

Uruguay festejó hoy el sesquicentenario del desembarco de los treinta y tres orientales que determinaron su independencia con diversos actos oficiales y la presencia obligatoria de todos los funcionarios estatales en sus lugares de trabajo.

Los principales actos se realizaron en la playa de La Agraciada, en el Departamento de Mercedes, en el litoral, donde se produjo el desembarco, procedente de San Isidro, Argentina, del grupo comandado por Juan A. Lavalleja y que fue el comienzo de la declaratoria de la independencia uruguaya.

Las celebraciones consistieron en desfiles cívico-militares y contaron con la asistencia del presidente Juan M. Bordaberry, autoridades de gobierno y altos mandos militares.

En Montevideo, también hubo nutridas celebraciones y todos los edificios fueron embanderados.

El gobierno decretó hace algunos días la obligatoriedad de los funcionarios del Estado de concurrir a sus lugares de trabajo para participar en las celebraciones. Asimismo, fue obligatoria la asistencia de todos los estudiantes en los tres niveles.

Al referirse anoche a los actos del sesquicentenario, el general Esteban Cristi, jefe de la región militar número uno con asiento en Montevideo y presidente de la comisión organizadora de los festejos dijo que este año debe ser "de reflexión y de trabajo, de rememoración y reverencia, de esperanza y de fe" para todos los uruguayos.

Carta-Denuncia Proveniente de Chile Sobre la Muerte de la Revolucionaria L. Videla

LIMA, abril 19. (PL).—Pormenores del asesinato de la revolucionaria Lumi Videla, perpetrado por las fuerzas represivas de la junta militar chilena, fueron revelados en una carta-denuncia proveniente de Chile.

El testimonio, publicado por la revista peruana "Liberación", fue escrito por una joven universitaria de 19 años que por razones de seguridad no se identifica.

La autora permanece recluida desde hace año y medio "en una prisión de Chile por haber cometido el delito de amar y servir a mi patria por la causa socialista".

En su carta-denuncia la joven declara que tanto ella como otras universitarias corren el riesgo de ser asesinadas "por haber sido testigos presenciales de los inhumanos maltratos y posterior asesinato a sangre fría, de una gran compañera, de una mujer chilena: Lumi Videla".

"Por eso —agrega— quiero dejar, muy suscintamente, el relato patético, en el Año Internacional de la Mujer, de cómo dieron terrible muerte a Lumi, estos crueles fascistas".

La Junta Militar intentó eludir infructuosamente su culpabilidad en el asesinato de Lumi Videla con una burda maniobra: El cadáver de la militante y dirigente del Movimiento de Izquierda Revolucionario (MIR), fue lanzado a los jardines de la embajada de Italia en la madrugada del tres de noviembre de 1974.

Voceros oficiales del régimen atribuyeron su muerte a una "riña entre asilados".

Un examen forense efectuado en la misma embajada italiana y en presencia de un representante de la nunciatura chilena, dictaminó muerte por asfixia con evidentes señales de estrangulamiento.

El testimonio de la joven estudiante encarcelada corrobora ese informe médico:

"Lumi Videla llegó a la prisión donde estábamos nosotros un mes antes de su asesinato. Había bajado 12 kilogramos de peso y se la notaba desencajada por tantas torturas sufridas. Desde un comienzo se granjeó un inmenso cariño y un especial ascendente sobre todas.

"Dos veces fue violada en presencia de todas nosotras, que nos hallábamos impotentes de hacer algo por ella.

"Los soldados que la sometieron a tan bárbaro ultraje habían llegado ebrios, a altas horas de la noche, después de una juerga en la ciudad. Para ellos no hay toque de queda ni estado de sitio.

"Uno de estos miserables dijo una vez, en son de ironía y en voz alta: "eso le ha sucedido por no bajar la cresta, a esta inmunda comunista".

"Lumi siempre habló en voz alta y firme cuando protestaba indignada ante las situaciones de injusticia. Siempre nos defendía fieramente, en particular cuando el jefe de la prisión hacía sus esporádicas visitas y constataba que ninguna de nosotras había bajado la guardia ni nos arrepentíamos de nuestra militancia revolucionaria.

"Una noche, la última para Lumi, una compañera se debatía en medio de intensos dolores, por estar próxima a alumbrar, por [illegible] embarazo ocasionado por las violaciones sufridas dentro de la prisión.

"Todas gritábamos para que vinieran a socorrerla y le prestaran humano auxilio médico. Al cabo de media hora, apareció uno de los vigilantes, medio somnoliento, de pésimo humor, e increpó a la compañera que se retorcía de dolor: "¿Cómo" porque no tomaste la precaución de ingerir la píldora?" y soltó una carcajada, agregando: "Tú sabes muy bien que el médico no viene hasta mañana al mediodía".

"Fue entonces que Lumi saltó al cuello del vigilante rasguñándole toda la cara.

"El cobarde, después que logró zafarse de ella, fugó de la celda para regresar a los pocos minutos acompañado de dos soldados, quienes se abalanzaron sobre Lumi, tirándola al suelo, sujetándola por los pies y las manos.

"El vigilante rasguñado, se arrodilló sobre el vientre de Lumi y la golpeaba repetidamente sobre los senos. Lleno de ira se desató el cinturón militar y con el rodeo el cuello de ella, ajustándolo poco a poco mientras le exigía que profiriera insultos contra Salvador Allende.

"Al no conseguir su deseo, apretó fuertemente el cinturón produciéndole una terrible agonía. Así asesinaron los fascistas a Lumi Videla.

"Los vigilantes arrastraron su cuerpo fuera de la celda, y al día siguiente a todas las que fuimos testigos nos trasladaron por separado a distintas reparticiones militares. Jamás he vuelto a saber de mis compañeras.

"Escribo esto para denunciar al mundo entero a los culpables de tanta ignominia. Sé que todas nosotras estamos sentenciadas a muerte, ya que para ellos, los muertos no hablan. Qué torpes son".

La joven testimoniante también narra en su carta-denuncia que ella fue detenida junto a su novio por la patrulla del ejército en el barrio de Los Guindos, en la comuna Nuñoa, de Santiago.

La universitaria, militante del Partido Socialista, además de estar agobiada por el asma, tiene la pierna izquierda fracturada por los golpes propinados con la culata de fusil por carceleros de turno.

Relata que fue violada por tres soldados, quienes después la atragantaron con una botella de licor mezclado con tabaco en presencia de su novio, al que trajeron desde su prisión, para cumplimentar las órdenes emanadas de un decreto militar: El castigo familiar.

"Espero serena mi final —concluye la revolucionaria—, lo veo tan cercano como cercana está ya la aurora que tendrá que llegar a mi patria para barrer la negra noche de oprobio e infamia en que la sumieron aquellos que muy pronto tendrán que rendir cuentas de cada uno de sus actos. Viva Allende, Viva Chile".

Portugal Cerrará su Sede en Santiago en una Fecha Próxima

SANTIAGO DE CHILE, 19 de abril -La embajada de Portugal en Chile cerrará sus puertas próximamente y las funciones diplomáticas pasarán a ser cumplidas por el actual embajador de ese país en Buenos Aires, informó hoy un vespertino.

El Grupo Andino en Favor del Desarrollo Rural en Cooperación

Por Diego E. GONZALEZ

LIMA, 19 de abril (AP).—Los ministros del Trabajo de las seis naciones del Grupo Andino acordaron crear un sistema de cooperación para el desarrollo rural y la promoción campesina, y comenzar estudios para armonizar sus políticas de seguridad social.

Esa y otras decisiones fueron adoptadas en la Tercera Conferencia de Ministros del Trabajo del grupo subregional, que se inició el 14 de este mes y finalizó en las últimas horas de anoche. Se acordó que Bogotá sea sede de la próxima conferencia. La primera asamblea se había realizado en Quito y la segunda en Caracas.

Los ministros de Bolivia, Colombia, Chile, Ecuador, Perú y Venezuela firmaron el "Programa de Acción de Lima", afirmando que la constitución del sistema de cooperación subregional contribuirá a mejorar el nivel de vida de la población rural.

Agrega que las bases para la aplicación del acuerdo serán presentadas en la próxima reunión de la comisión de delegados.

El programa de acción incluye otros acuerdos sobre promoción de empleo, formación profesional de los trabajadores, armonización de políticas laborales y seguridad social, administración de trabajo, seguridad social y migración laboral.

Los ministros acordaron la elaboración de un reglamento y la determinación de las medidas administrativas y financieras para posibilitar la aplicación del instrumento andino de seguridad social que será presentado al programa de desarrollo de las Naciones Unidas en busca de financiamiento.

Recomendaron también a la Secretaría de Coordinación elaborar las sugerencias para la aplicación de un instrumento andino de migración laboral.

Con relación a la promoción de empleo, la asamblea reiteró la necesidad de aumentar los recursos dedicados a encarar los problemas que genera el desempleo y el subempleo en la región andina.

Los ministros señalaron también que en 1975 se completarán los estudios de las legislaciones laborales y de seguridad social de la subregión, previstos en el acuerdo sobre armonización de la política sociolaboral adoptado en la Conferencia de Caracas.

María Elena de Crovo, ministro de Trabajo de Colombia, habló en nombre de las delegaciones extranjeras, destacando "el papel participatorio que está asumiendo la mujer latinoamericana al ascender a etapas de conocimiento que le permiten figurar en los altos niveles de decisiones".

Fueron Encontrados 5 Cadáveres más en San Lorenzo Argentina, Ayer

ROSARIO, Argentina, 19 de abril —La policía encontró, con varios impactos de bala, cinco cadáveres en el cementerio de la ciudad de San Lorenzo, localidad próxima a esta ciudad.

Aunque no hubo hasta el momento confirmación oficial sobre el hallazgo, fuentes cercanas a la policía de esta provincia aseguran que los cuerpos pertenecen a elementos subversivos y arsenales 121, San Lorenzo, de la localidad de San Luis Beltrán.

Los agresores pertenecen al "Ejército Revolucionario del Pueblo" (ERP-Marxistas). En la acción perdió la vida el coronel Jorge Carpani Costa, y resultaron heridos tres suboficiales y dos soldados.

ASESINAN A UN SACERDOTE.

CAMPINAS (Sao Paulo) (EFE).— El padre José Narciso Vieira Ehrenberg fue asesinado a balazos en su domicilio por cinco asaltantes, mientras escribía el libro "Yo y el burro: memorias y reflexiones filosóficas", según informó la policía. Hasta el momento se desconoce el móvil del asesinato.

DAISONS
MULTI-LINGUAL TELEVISION
nuestra gente
Organizacion Latinoamericana de difusion de la cultura
SE COMPLACE EN PRESENTAR EL PROGRAMA DE TELEVISION QUE LLEVA SU NOMBRE...
Los domingos a las 16:00 hs.

CON:
SUSANA MARTA WALTER HUGO
another DAISONS MULTI-LINGUAL TELEVISION PROGRAMME
Citytv
CHANNEL 79 CABLE 7

Arrec[illegible] Contra [illegible]

El Escándalo Bananero [illegible] Otra Alternativa que la R[illegible]

TEGUCIGALPA (AP).— Arreció la presión para que renuncie el general Oswaldo López Arellano como jefe de Estado de Honduras debido a un escándalo bananero conectado a un presunto soborno de 1.2 millones de dólares.

Tres partidos políticos demandaron la renuncia del general a sólo dos semanas de que López Arellano renunció como comandante en jefe de las fuerzas armadas en una reorganización del consejo superior del ejército, presuntamente obligado por la oficialidad joven opuesta al jefe de Estado.

El escándalo se inició hace dos semanas cuando la compañía bananera norteamericana United Brands, que opera una subsidiaria aquí, reveló que pagó 1.2 millones y prometió 1.2 millones más a un alto funcionario gubernamental no identificado para reducir un impuesto al banano de exportación.

El diario económico neoyorquino Wall Street Journal dijo que López Arellano fue el que recibió el soborno.

Aunque un vocero de López Arellano negó tal acusación, inmediatamente el consejo de ministros de Honduras, encabezado por López Arellano, nombró a una comisión especial encargada de investigar el asunto.

El coordinador de la comisión Jorge Arturo Reina, rector de la Universidad Nacional, dijo a The Associated Press anteayer que "hay indicios racionales" de que algún alto funcionario del gobierno hondureño haya recibido el soborno de la compañía bananera pero declinó decir quién.

Reina dijo "no puede confirmar ni negar que el sobor-

1,117 Detenidos en Argentina por los Actos Violentos; Dato Oficial

BUENOS AIRES, 19 de abril. (AP, AFP)—El ministro del Interior, Alberto Rocamora, reveló que hay 1,117 detenidos a disposición del Poder Ejecutivo, al informar ante la Cámara de Diputados sobre la violencia y la aplicación del estado de sitio en la Argentina.

Al mismo tiempo, negó que un grupo terrorista de ultraderecha —Alianza Argentina Anticomunista— sean un grupo parapolicial.

Rocamora dijo que su ministerio estudiará "caso por caso", las 1,117 detenciones, plantó el estado de sitio en noviembre pasado.

El presidente del bloque de diputados del radicalismo, Antonio Troccoli, le señaló la impunidad en que se desenvuelve la acción del AAA, a lo que Rocamora replicó:

"Hay que admitir que están enfrentados en una lucha contra sectores de izquierda, lo que hace difícil una acción represiva policiaca por cuanto que actúan exclusivamente contra la izquierda, tarea en que también están empeñadas las fuerzas armadas y las de seguridad".

Arreció la Presión Contra López Arellano

El Escándalo Bananero en Honduras Está Llegando a su Clímax.- No Existe Otra Alternativa que la Renuncia del Presidente, Afirman los Partidos Políticos

TEGUCIGALPA (AP).— Arreció la presión para que renuncie el general Oswaldo López Arellano como jefe de Estado de Honduras debido a un escándalo bananero conectado a un presunto soborno de 1.2 millones de dólares.

Tres partidos políticos demandaron la renuncia del general a sólo dos semanas de que López Arellano renunció como comandante en jefe de las fuerzas armadas en una reorganización del consejo superior del ejército, presuntamente obligado por la oficialidad joven opuesta al jefe de Estado.

El escándalo se inició hace dos semanas cuando la compañía bananera norteamericana United Brands, que opera una subsidiaria aquí, reveló que pagó 1.2 millones y prometió 1.2 millones más a un alto funcionario gubernamental no identificado para reducir un impuesto al banano de exportación.

El diario económico neoyorquino Wall Street Journal dijo que López Arellano fue el que recibió el soborno.

Aunque un vocero de López Arellano negó tal acusación, inmediatamente el consejo de ministros de Honduras, encabezado por López Arellano, nombró a una comisión especial encargada de investigar el asunto.

El coordinador de la comisión Jorge Arturo Reina, rector de la Universidad Nacional, dijo a The Associated Press anteayer que "hay indicios racionales" de que algún alto funcionario del gobierno hondureño haya recibido el soborno de la compañía bananera pero declinó decir quién.

Reina dijo "no puede confirmar ni negar que el soborno fue aceptado. Existe la denuncia concreta, pero hasta el momento ningún nombre puede ser confirmado o negado, no se ha demostrado lo contrario, lo que quiere decir que en que hay indicios ragionales de que pudo haber ocurrido el soborno."

El Partido de Innovación y Unidad, que dice tener 30,000 afiliados, emitió un comunicado anteanoche exigiendo que López Arellano "deposite" su cargo de jefe de Estado con el consejo superior de las fuerzas armadas hasta que se termine la investigación de la comisión.

Los dos principales partidos políticos, nacional y liberal, que dicen que la mayoría de los tres millones de habitantes de Honduras son miembros, emitió un manifiesto político el jueves más radical aún al través del cual exigió explícitamente la separación de López Arellano de su cargo.

"No existe otra alternativa que la de separar de su cargo de jefe de Estado al general López Arellano, por cuanto no es compatible con la lógica jurídica que el mismo presunto delincuente o criminal dirija el proceso de investigación que sentaría la base para exonerarlo de toda culpa", rezaba parte del manifiesto conjunto de los partidos.

No ha habido reacción de parte de López Arellano o de las fuerzas armadas a las demandas de renuncia, pero Reina dijo que no ha tenido tiempo de estudiar los manifiestos políticos.

Honduras, junto con otros países productores de banano en Centroamérica formó un cartel el año último para imponer un gravamen de un dólar por caja de 40 libras de banano de exportación.

El gobierno hondureño, el pasado primero de enero, redujo el impuesto en un 70 por ciento como lo han hecho otros países del área.

Honduras ha estado gobernada por los militares desde que López Arellano fue nombrado jefe de Estado después de que el ejército derrocó a Ramón Ernesto Cruz como presidente en un incruento golpe de Estado en 1972.

Clasificaron 11 Cantantes en Venezuela

SAN CRISTOBAL (VENEZUELA), Abr. 19. .-Emilce Dávila y Billy Pontoni, de Colombia; Hugo Carregal, de Argentina; Awilda Pedroza Rivero, de Puerto rico, y Fausato Rey, de República Dominicana se clasificaron para la ronda final del III Festival Sudamericano de la Canción de San Sebastián, que se celebra en esta capital con asistencia de 18 naciones.

Junto con los artistas extranjeros mencionados, se clasificaron también los venezolanos Miguel Mantilla, Raiza González, Jesús Colmenares, Ana María Rivas, Lizardo Hernández y el dueto Criollísimo.

El festival debería haber sido transmitido simultánea mente hacia diversos países del continente, mediante una cadena internacional de radiodifusión, pero por una medida tomada por la Sociedad de Autores y Compositores de Venezuela (SACVEN) y la Asociación Musical Venezolana, la emisión no llegó siquiera al interior de Venezuela.

Pena de Muerte Para Traficantes de Cocaína

Bolivia una de las Principales Fuentes de Narcóticos en el Mundo.- Campaña de las Autoridades Para Disminuir Radicalmente la Producción.- 200 Pistas Aéreas Secretas Utilizadas por Criminales

LA PAZ (AP).— El gobierno proyecta implantar la pena de muerte para los fabricantes y traficantes clandestinos de cocaína.

La extrema decisión se debe a que la producción ilegal de cocaina ha hecho de este país una de las principales fuentes de nárcoticos en el mundo.

"Solamente así daremos verdadera eficiencia a la lucha contra las drogas", declaró hoy el director de la Oficina Nacional de Nárcoticos, coronel Luis Carrasco, al anunciar que ha sido puesta en marcha una campaña "que tiene como fin disminuir radicalmente, en pocos años, la producción de cocaína."

Pero añadió que para que la campaña tenga éxito "es imprescindible aplicar la pena capital, porque los traficantes son unos criminales".

PENA MAXIMA.

Dijo que el proyecto para implantar la pena máxima esta en preparación y que pronto será elevado a consideración del gobierno.

Generalmente, las sugerencias de la Oficina de Nárcoticos ha sido aceptadas por el gobierno que reiteradas veces ha manifestado su decisión de desarrollar una lucha sin cuartel contra el tráfico de drogas.

Carrasco anunció que a consecuencia del aumento del tráfico de cocaína, las fuerzas instruyen a su efectivos para reprimirlo y, especialmente, para vigilar zonas en la frontera de 5,000 kilómetros por donde se presume que la droga escapa al exterior.

200 PISTAS.

Una reciente estadística afirma que hay unas 200 pistas aéreas secretas y que casi todas son utilizadas por los traficantes. Pero se cree que es la vía terrestre, por donde sale la mayor parte de la droga.

Clandestinamente se producen millares de kilogramos de cocaína y sólo una mínima porción es decomisada. La mayor parte es llevada de contrabando a Estados Unidos donde, según Carrasco, un kilo rinde un millon de dólares.

El jefe policial dijo que la semana pasada fueron detenidos los norteamericanos Richard Farmer, William Joseph Beselle y Diana Shoeder en un hotel de la Paz con 4,200 gramos de cocaína.

Carrasco dijo que Farmer fue llevado a la ciudad de Santa Cruz, donde decía que estaban los enlaces que le habían proporcionado la droga. "Pero en Santa Cruz, Farmer escapo, seguramente con la ayuda de sus complices", dijo Carrasco sin dar detalles.

INFLUYENTES.

Carrasco estima que en el tráfico de drogas hay "personas influyentes", pero no las ha identificado.

INCENDIO EN SAN SALVADOR.

SAN SALVADOR Un incendio arrasó con 16 comercios en el centro de esta ciudad, causando pérdidas por valor de más de 400,000 dólares según anunciaron las autoridades.

El incendio ocurrió a dos cuadras del Palacio Nacional, en la céntrica avenida 29 de agosto, arrasando con almacenes, tiendas y farmacias.

1,117 Detenidos en Argentina por los Actos Violentos; Dato Oficial

BUENOS AIRES, 19 de abril. (AP, AFP)—El ministro del Interior, Alberto Rocamora, reveló que hay 1,117 detenidos a disposición del Poder Ejecutivo, al informar ante la Cámara de Diputados sobre la violencia y la aplicación del estado de sitio en la Argentina.

Al mismo tiempo, negó que un grupo terrorista de ultraderecha —Alianza Argentina Anticomunista— sean un grupo parapolicial.

Rocamora dijo que su ministerio estudiará "caso por caso", las 1,117 detenciones, plantó el estado de sitio en noviembre pasado.

El presidente del bloque de diputados del radicalismo, Antonio Troccoli, le señaló la impunidad en que se desenvuelve la acción del AAA, a lo que Rocamora replicó:

"Hay que admitir que están enfrentados en una lucha contra sectores de izquierda, lo que hace difícil una acción represiva policiaca por cuanto que actúan exclusivamente contra la izquierda, tarea en que también están empeñadas las fuerzas armadas y las de seguridad".

9 Asaltantes son Muertos en Venezuela

VALENCIA, Venezuela, Abr. 19. AP.- La policía técnica judicial, PTJ, informó hoy que nueve asaltantes, ocho de los cuales podrían ser colombianos, fueron muertos hoy al enfrentarse a una patrulla.

Según un funcionario de la PTJ, el encuentro se produjo en la madrugada, cuando una patrulla de esa policía procedente de Caracas allanó una casa en esta ciudad en busca de la banda, a la que se atribuían varios asaltos en Caracas y otras ciudades del interior.

Dr. John Somjen
Notario Publico - Interprete Jurado
TRADUCCIONES LEGALIZADAS
11 YORKVILLE AVE. SUIT 401
TORONTO -TEL. 921-7185
Legitimacion de documentos-Escrituras notariales
Poderes-Escrituracion de Propiedad
SE HABLA ESPANOL
Horario de 10 a. m. hasta 8 p.m.
PROBLEMAS DE
EMIGRACION

El arroz es un plato muy importante en la mesa sudamericana. Y por lo tanto Ud. debe pedirlo por su nombre: MR. GOUDAS.

Preparación de Income Tax

Hurontario Travel Centre
2500 Hurontario St. Mississauga
Tel. 277-1418 CARLOS PETOSA
Reserve con tiempo para los viajes especiales a URUGUAY y ARGENTINA.
Salidas el último Sábado de cada mes.

BROTHERS FRATELLI SPADAFINA
Furniture & Appliances
1315 Dufferin St. esq. Dupont St.
NICK SPADAFINA UPHOLSTERING
978 Dovercourt Rd.
Tel. 532-2554 o 535-6900

Se ha apenas inaugurado la nueva casa Bros. Fratelli Spadafina Furniture, sita en el 1315 de Dufferin St. (esquina Dupont St.), dirigida por el Sr. Nick Spadafina, conocido en la comunidad de Toronto por 10 años por su experiencia en tapicería en plástico, telas, cueros, etc., en el 978 Dovercourt Rd y Hallam St. En Nick Spadafina Furniture encontrará toda la gama y calidad de muebles: español, francés, provenzal, y desde el barroco al contemporáneo. Por el mes de Marzo y Abril encontrará grandiosas ofertas en los muebles que ofrecemos. Venga a visitarnos, que estaremos orgullosos de conocerlo en persona.
Permanecemos abierto inclusive los Domingos desde la 1 pm a las 6 pm.
Por más información, llamar al 535-6900. Estaremos listos a responderlo.

20% DE DESCUENTO
EN MARZO Y ABRIL

INVITACION

Se invita a todas las personas que deseen integrar el "Club Social y Deportivo Pichincha", a la reunión que se llevará a efecto el día Sábado 26 del presente a las 2 pm en el local de Canadian Latin Soccer situado en 739 Bloor (casi esquina Grace).
Esperamos su asistencia.

LA COMISION

LA MUJER EN LA RESISTENCIA CHILENA

CARMEN CASTILLO

Combatiente revolucionaria, miembro del Movimiento Izquierdista Revolucionario, capturada en la batalla en la cual cayó Miguel Enriquez.
Detenida y torturada por la dictadura militar.
Liberada por la solidaridad internacional.
Presidente de un comité europeo para la liberación de los prisioneros políticos en Chile.

El MIERCOLES 23 DE ABRIL DE 1975, a las 8 pm, en Castle Frank High School, 711 Bloor St. East, Toronto (estación de subterráneo Castle Frank).
El discurso será traducido.

PATROCINADORES: Grupo de Trabajo Latinoamericano; Grupo de Ayuda al Movimiento Izquierdista Revolucionario; Grupo de Defensa de los Derecho Civiles en Argentina; Grupo de Apoyo de la Resistencia Uruguaya; Liga para la Acción Socialista; Grupo Marxista Revolucionario; Movimiento de Liberación Canadiense; Partido Socialista de Chile; Comité Canadiense para la Justicia a los Prisioneros Latinoamericanos; Prensa Educacional de las Mujeres Canadienses; T.C.S.A.C.; Comité de Defensa de los Prisioneros Políticos del Uruguay; Partido MAPU de Chile.

INVITACION A PARTICIPAR EN LA ACCION:

El gimnasio que está localizado en 250 de la calle Manning está a la disposición de las personas que desean hacer deporte ahora tres días a la semana: Lunes, Miércoles y Viernes de las 7.30 a las 11.00 p.m.
La Asociación te invita a hacer deporte y cuidar tu salud.

Relaciones Públicas
Asociación Guatemalteca Maya.

COMUNICADO

Danzas folklóricas colombianas. Te gustaría aprender a bailar los distintos aires de nuestra tierra? Te gustaría demostrar nuestra cultura en el Canadá? Hagamos conocer lo grande y bello de nuestro folklore. Si gustas puedes acudir a los ensayos que se están efectuando todos los Domingos a las 10 a.m. en el 91 Bellevue. La enseñanza es gratuita. Aceptamos personas desde 12 años. Sólo exigimos seriedad y cultura. Para mayores informes, llamar al teléfono 532-0541.
Por Colombia con Amor.

Asociacion Ecuatoriana de Toronto.

Comunicado:

El vocal de cultura de esta entidad tiene el agrado de invitar a Socios y simpatizantes; que deseen formar parte del GRUPO FOLKLORICO ECUATORIANO.

Para mas informacion, llamar a:
Sr. Ricardo Santos 745 5334.

LIGA ECUATORIANA DE FOOTBALL AMATEUR

La Liga Ecuatoriana de Football Amateur, anuncia la apertura de las inscripciones para los equipos que desearen participar en el Primer Campeonato de Football denominado "Confraternidad Grancolombiana".
El valor de la inscripción por cada equipo es de $60.00 (Sesenta dólares). El plazo de inscripciones será hasta el 31 de Mayo de 1975.
Los Trofeos y Premios donados por la Liga para disputarse en este Campeonato son los siguientes: Trofeo "Sharon Eagle", a entregarse definitivamente al equipo que logre campeonar por tres veces. Trofeo "Libertadores Grancolombiano" para el equipo Campeón de cada temporada. Trofeo "Huancavilca", para el equipo Vicecampeón del Torneo. Trofeo "Atahualpa", para el equipo que ocupe el Tercer Puesto en el Campeonato. Trofeo "Manuel Rugel", para el equipo que ocupe el Ultimo Puesto en la Tabla de Posiciones al finalizar el Campeonato. Para hacerse acreedor a este Trofeo, el equipo debe haber cumplido con todos los partidos señalados en el Calendario de Juegos.
El día programado para la inauguración de este Campeonato, será el Sabado 14 de Junio de 1975, en este mismo día se elegirá al equipo Mejor Uniformado el mismo que se hará acreedor a un Trofeo. Por la noche se celebrará un festival bailable en homenaje a la Elección y Proclamación de las Señoritas; "Confraternidad Grancolombiana", "Deporte" y 'Simpatía". Para la Srta. 'Confraternidad Grancolombiana', se le donará un pasaje ida y vuelta a la ciudad de New York, a las demás señoritas participantes se les entregaran novedosos premios por su participación en este Concurso.
Al finalizar el Campeonato se entregarán los siguientes Premios:
Goleador del Campeonato: Pasaje ida y vuelta a New York.
Arquero Valla Menos Vencida: Un trofeo.
Jugador Mas disciplinado: Un trofeo.
En futuras publicaciones haremos conocer por medio de fotos los trofeos y premios que entregaremos en este fabuloso y millonario Campeonato que por primera vez se lo realizará en Toronto con tanta jerarquía para brindárselo como primicia de la temporada deportiva del 75 a los miles de fanáticos residentes en la Provincia que con mucha ansiedad esperan la inauguración del mismo.
Los equipos interesados pueden solicitar mayores informaciones a las siguientes personas: Sr. Oscar González Tel. 749-3107. Sr. Carlos Vizueta Tel. 694-7318. Sr. Francisco Espinoza Tel. 465-5286. Sr. Fco. Macias Tel. 466-5806. Sr. Jorge E. Romero Tel. 741-2280. También pueden adquirir información personal del Presidente Sr. Manuel Rugel.
LEMA: Disciplina y Deporte.
MANUEL RUGEL. Presidente.
FRANCISCO ESPINOZA. Secretario.

El Honorable Allan Grossman es homenajeado en una Cena Testimonial.
Los amigos del Honorable Allan Grossman están planeando una Cena en reconocimiento de sus 20 años de servicio en la Legislatura Provincial.
La Cena tendrá lugar en el Cuarto Canadiense del Hotel Royal York el Lunes 15 de Mayo de 1975.
Pocos hombres pueden igualar la calidad y el servicio dedicado a la comunidad como Allan Grossman en un período de 20 años en la Legislatura.
Esta no es una cena para recolección de fondos, sino simplemente una ocasión donde sus amigos y colegas de todos los niveles políticos, puedan disfrutar juntos homenajeando a Allan Grossman, el hombre.
Para información acerca de tickets, llame a Mr. Ted Pawluck al 532-4404.

CENTRO COMUNITARIO DE EMPLEO PARA MUJERES
103 Bellevue (St.Stephens, College & Bellevue) 922-1819.

El Centro Comunitario de Empleo para Mujeres, ha abierto recién su oficina sita en el 103 de Bellevue Avenue (St.Stephen's Church Hall, College y Bellevue, dos cuadras al oeste de Spadina).
Ellos quisieran conocer a mujeres inmigrantes que tienen problemas de empleo. Y ellos han preparado un cuestionario en diferentes lenguajes para encontrar qué clase de trabajo quieren las mujeres inmigrantes y cuáles son sus intereses y oficios. En cuatro o seis meses, esperan poder proveer trabajos y servicios de consulta, así como también cuidado de niños gratis para las madres que están usando el servicio o están en entrevistas por trabajos. Pero ahora ellos necesitan escuchar a las mujeres inmigrantes.
Llámelos al 922-1819 o vaya por una amistosa charla y un café.
Horario de oficina: De Martes a Jueves, de 2 a 8.30 pm.

Clasificados

DO YOU LIKE TO WRITE? ARE YOU CREATIVE?

We need Theaterplays, Screenplays, Shortstories, TV-Scripts and Ideas, Poetry, Biographies, Novels, Pop-Music and Lyrics: Wake up and get with it! Write and send To: ENTERTAINMENT CENTURY LTD: 7966 Beverly Blvd. #102, Los Angeles, Cal. 90048.

Niñera, ama de casa para cuidado de dos niños. Dormitorio privado. Referencias, solo persona responsable y de experiencia en el trato de niños. Sueldo y condiciones a discutir. Zona Don Mills-Sheppard. Llamar al 494-9304, después de las 7, días de semana y durante todo el día los fines de semana.

SABE UD. INGLES?
Importante institución tiene vacantes para personas dinámicas y deseosas de prosperar económicamente. Para entrevistas, llamar al Sr. Ricardo Santos al 921-8972

Suzuki 750 cc. Precio razonable. Facilidades de pago. Llamar: 537-5426 o al 535-4197.

Doméstica puertas adentro. Familia canadiense. 3 adolescentes. No baby sitter. Mejor con inglés. 638-6606. Area: Dufferin-Finch.

$1.00 por hora. Lecciones de inglés de 8 am a 3 pm. Individuales. Conversación y gramática. La Profesora habla español.

TRABAJO

Se necesitan cortadores de cuero y gamuza con experiencia.

EXCELENTE SUELDO
TRABAJO PERMANENTE
361-9552
HABLAMOS ESPAÑOL

Se traspasa apartamento totalmente equipado. Llamar al teléfono 924-7881, de 8 a 10 pm.

EL CAMINO
Libros, Discos.
Fotos: revelados en 48 horas. 648 Bloor St.

ALCOHOLICOS ANONIMOS

UNIDAD SERVICIO A.A. RECUPERACION

TIENE PROBLEMAS CON EL ALCOHOL?
Visite Alcoholicos Anonimos (en español)
"NUEVA ESPERANZA"
610 Spadina Ave.
Dia de seciones: Martes y Sábado de 8 a 10 P.M.

MRS. ZIBA

OLD COUNTRY FORTUNE TELLER. READ HANDS & PALMS. IF YOU ARE WORRIED OR SICK, DON'T FAIL TO SEE HER. SHE HELPED MANY OTHERS AND SHE WILL HELP YOU ALSO. ONCE VISIT GUARANTEE SATISFACTION.
PHONE: 651-6912. 242 OAKWOOD AVE. FROM 9 TO 9. NOT APPOINTMENT NECESSARY.

INCOME TAX
PROBLEMAS DE INMIGRACION
SOCIAL ENTERPRISES CLUB
&
SOCIAL ENTERPRISES CLUB TRAVEL SERVICE
607 BLOOR STREET WEST TORONTO, ONTARIO M6G 1K5
Phone: (416) 535-1141
24 Hours Service

WAL
cua
EDU
RI

El Flamenco, en B
se ha erigido en p
manas en unos de
gares más movidos
che latina, y una
razones es los gra
tiscas que presen
especial la gran a
de Walter's Cuart
Eduardo Ruiz. Du
visita del Sábado
vertimos y tambié
chamos canciones d
disco de Eduardo
ya están siendo
El Walter's Cuart
realización de un
Walter Gugliotta, u
co profesional en
de la palab
Walter y Oscar
hacía tiempo que
preparando y espe
momento de demos
na vez más, cuan
de música. Since
Uds. tienen que e
los.

ficados

Niñera, ama de casa para cuidado de dos niños. Dormitorio privado. Referencias, solo persona responsable y de experiencia en el trato de niños. Sueldo y condiciones a discutir. Zona Don Mills-Sheppard. Llamar al 494-9304, después de las 7 días de semana y durante todo el día los fines de semana.

SABE UD. INGLES? Importante institución tiene vacantes para personas dinámicas y deseosas de prosperar económicamente. Para entrevistas, llamar al Sr. Ricardo Santos al 921-8972

Doméstica puertas adentro. Familia canadiense. 3 adolescentes. No baby sitter. Mejor con inglés. 638-6606. Area: Dufferin-Finch.

TRABAJO

Se necesitan cortadores de cuero y gamuza con experiencia.

EXCELENTE SUELDO TRABAJO PERMANENTE 361-9552

HABLAMOS ESPAÑOL

S ANONIMOS
TIENE PROBLEMAS CON EL ALCOHOL?
isite Alcoholicos Anonimos en español)
NUEVA ESPERANZA"
0 Spadina Ave.
a de seciones: Martes y Sábado de 8 a 10 P.M.

ZIBA
UNE TELLER. READ YOU ARE WORRIED TO SEE HER. SHE RS AND SHE WILL E VISIT GUARANTEE
AKWOOD AVE. FROM TMENT NECESSARY.

E TAX
INMIGRACION
RPRISES CLUB
RPRISES CLUB
SERVICE
one: (416) 535-1141
24 Hours Service

El Flamenco

WALTER'S cuartet EDUARDO RUIZ

El Flamenco, en Bloor St. se ha erigido en pocas semanas en unos de los lugares más movidos de la noche latina, y una de las razones es los grandes artiscas que presenta y en especial la gran actuación de Walter's Cuartet y de Eduardo Ruiz. Durante la visita del Sábado nos divertimos y también escuchamos canciones del nuevo disco de Eduardo Ruiz, que ya están siendo un éxito. El Walter's Cuartet es la realización de un sueño de Walter Gugliotta, un músico profesional en todo el sentido de la palabra.

Walter y Oscar Yas, ya hacía tiempo que se venían preparando y esperaban el momento de demostrar, una vez más, cuanto saben de música. Sinceramente Uds. tienen que escucharlos.

Los Maquiavélicos Borgia no le Negarían un Lugar en su Familia

Lucrecia Borgia

BUENOS AIRES, Abr. 19. Los polvorientos legajos de la crónica negra argentina han vuelto a ser consultados para rememorar el caso de una aventajada discípula de los Borgias al fallecer ahora su víctima.

Blanca Escrimini, hermosa y atractiva mujer, estuvo administrando a su esposo, Víctor Flacche, pequeñas dosis de veneno en las comidas durante cuatro largos años, con la no muy benigna idea de enviarlo al huerto de los callados".

El tan paciente como metódico tratamiento a que lo sometió provocaron en su marido la ceguera, parálisis, pérdida del habla y la caída del cabello, amén de otros estragos físicos difíciles de curar. En 72 se inició el drama.

La historia comenzó en los primeros meses de 1972 y tuvo por escenario inicial una casa en la balnearia ciudad de Mar de Plata. El matrimonio, con dos hijos, no se llevaba bien. Era lo que se dice una pareja malavenida. Como otras muchas que existen, pero que jamás piensan en provocar una tragedia como ésta.

Flacche explotaba dos negocios, uno de ferretería y otro de bar, lo que demuestra que el dinero y su posición no fueron ajenos a la maquiavélica actitud adoptada por su mujer, de acuerdo con los "ataques" del fiscal.

"LA ENFERMEDAD" TRAIA LOCOS A MEDICOS

Cuando comenzó el hombre a manifestar los primeros síntomas de una enfermedad que traía medio locos a los facultativos, decidió vender sus negocios y cambiar de domicilio. Tal vez con la pretensión de quitarse de encima lo que él consideraba una fatalidad insistente, moliente y desesperante.

SE ENTERAN DEL ENVENENAMIENTO

Pero como la enfermedad siguiera progresando, intervino su hermano Héctor, quien, sospechando de su cuñada, resolvió que toda la familia fuera a vivir con él. Allí cuidó solícitamente de su hermano y montó un bien elaborado dispositivo de vigilancia en torno de la mujer, comprobando que ésta mantenía relaciones con otro hombre.

Siguiendo el hilo de sus investigaciones, Héctor encontró una carta en la que Blanca ponía al corriente a su amante del lento envenenamiento a que venía sometiendo al marido, así como de su impaciencia por la tardanza de éste en dejarles el camino expedito.

DETIENEN A LA ESPOSA

Denunciado el caso, la policía detuvo a la mucho más que infiel esposa, mientras que la madre de la detenida insistía en aseverar que Víctor propinaba palizas a Blanca, alegando en sus descargos que cuando no le pegaba, le hacía comer carne de gato o de perro.

Atribuía el envenenamiento a las enormes cantidades de alcohol ingeridas por el enfermo, además de numerosas inyecciones preparadas por curanderas a las que gisitaba con frecuencia.

El juicio fue uno de los más sensacionales registrados en los estrados de los tribunales, donde el abogado defensor insistía en solicitar la libertad absoluta de su defendida, aduciendo que era una mujer inocente por dondequiera que se le mirara.

Pero la justicia hizo caso omiso a los alegatos defensivos —porque tenía ya elementos de juicio para emitir su fallo— y dictó el 28 de abril de 1972 prisión preventiva contra la presunta "rea" por "tentativa de homicido calificado", para, finalmente, condenarla después a diez años de prisión el 15 de agosto de 1973.

No acabó ahí la aplicación del justo peso de la justicia, pues el 17 de abril del año pasado, Blanca Escrimini fue notificada de que debía cumplir dieciséis años entre rejas.

Muebles Directamente de la Fabrica

Ahorre la ganancia del comerciante
Dormitorios - Comedores - Living
Conjuntos de Cocina - Lámparas
Alfombras - Mesas en
ESTILOS MODERNO, DINAMARQUES, ESPAÑOL Y PROVENZAL FRANCES
AHORRE - AHORRE
AMPLIAS FACILIDADES DE PAGO
Pregunte por DON MANUEL su vendedor español
UNITED FURNITURE FACTORIES
66 SPADINA AVENUE - ESQUINA KING STREET
TEL.: 366-3951 — Abierto de 10 a. m hasta 8.30 p. m.

ACADIA TRAVEL AGENCY
Poderes - Traducciones - Visas
Pasaportes - Fotocopias
LEGALES
Facilidades de Crédito
Hablamos Español
VIAJES A
Argentina Colombia Ecuador Uruguay
ESPECIALIZADOS EN
Income Tax
272 Augusta Ave. 923-8501
923-8849

INCOME TAX RETURNS
Necesita AYUDA para preparar su income tax ?
Déjenos hacer el TRABAJO - rápido & Eficiente Servicio
Precios de $5.00 o más.
Todo el trabajo supervisado por un Contador Público
CASAS - APARTAMENTOS - FLATS
(Amoblados o sin amoblar)
Nosotros le encontraremos un lugar para vivir a un precio que Ud. pueda pagar.
670 BATHURST ST.
(al Sur de Bloor St.)

ANUNCIAMOS LA LLEGADA DE NUESTRO GRAN SURTIDO DE TARJETAS EN ESPAÑOL PARA EL DIA DE LA MADRE
VEA!!
COMPARE!!
APROVECHE!!
EL EDEN ECUATORIANO
372 COLLEGE ST. 923-8879

TES 22 DE ABRIL DE 1975.
a Fábrica
del comerciante
dores - Living
- Lámparas
o, DINAMARQUES
VENZAL FRANCES
AHORRE
DES DE PAGO
FACTORIES
NA KING STREET
ecciones - Visas
- Fotocopias
ALES
idades de Crédito
blamos Español
ador
Uruguay
EN
tax ?
ciente Servicio
or Público
LATS
gar
ueda
OS LA
DE
GRAN
E
EN
PARA
LA
ANO
3-8879

SU HOROSCOPO

ARIES Marzo 21 a Abril 20
No se encierre en su concha, y procure abrirla hacia el mundo; trate de descubrir los hechos ocultos, y haga preguntas pertinentes.

TAURO Abril 21 a Mayo 21
Hable por usted, y pida lo que ha ganado. Su resistencia a las compras está disminuyendo, por lo que es necesario tener cuidado con lo que compra.

GEMINIS Mayo 22 a Junio 21
Esté alerta en los puntos sutiles, nada es tan perfecto como aparece en la superficie; comparta los ratos amables con sus seres queridos.

CANCER Junio 22 a Julio 22
Los acuerdos de negocios presentan buenos aspectos hoy; búsque el favor y la influencia de gente importante.

LEO Julio 23 a Agosto 23
El trabajo en grupo, es la clave para hoy haga a un lado un viejo obstáculo en este día.

VIRGO Agosto 24 a Septiembre 23
Use el teléfono, escriba cartas; la necesidad de involucrar a gente distante en sus pensamientos diarios, es muy clara. La vida en el hogar mejora.

LIBRA Septiembre 24 a Octubre 23
Zanje sus problemas y atienda los asuntos financieros. Trate de obtener información especial para su carrera.

ESCORPION Octubre 24 a Noviembre 22
Los contactos sociales son muy interesantes, y prometen más de lo que parece a simple vista. Mejore sus propiedades.

SAGITARIO Noviembre 23 a Diciembre 21
Salga y póngase en movimiento, haga llamadas y obtenga el apoyo de aquellos que pueden ayudarlos en sus empresas. Se favorecen los compromisos permanentes.

CAPRICORNIO Diciembre 22 a Enero 20
Habrá nuevas oportunidades para usted, y serán insinuadas en términos sutiles; depende de usted el aprovecharse hasta el máximo de sus contactos.

ACUARIO Enero 21 a Febrero 18
Siga con los acuerdos en principio. Procurando observar bien los detalles, en tanto recibe cooperación y puede obtener condiciones satisfactorias.

PISCIS Febrero 19 a Marzo 20
Procure hacer lo mejor que pueda, con los retos que se le presenta hoy, casi todo es ideal, incluyendo la chispa del romance.

MENU

PASTEL DE ARROZ Y FRUTAS.

INGREDIENTES: 1/4 kilo de arroz; 2 litros y 1/2 de agua hirviendo, ligeramente salada; 3/4 de litro de leche; 1 cucharadita de extracto de vainilla; 3 o 4 huevos; 1/2 kilo de cerezas en almíbar, escurridas; 125 gramos de azúcar y 100 gramos de queso crema blanco. **Almíbar:** 200 gramos de azúcar y agua necesaria. **Guarnición:** Frutas cubiertas picadas; azúcar glass y nueces de Castilla, peladas y partidas a la mitad.

PREPARACION: Se cuece el arroz en el agua hirviendo por unos 10 minutos. Se escurre y se cubre con la leche caliente revuelta con el extracto, dejando que se cocine por unos 20 minutos a fuego lento. Se añaden el azúcar, los huevos batidos y el queso desbaratado con un tenedor. En un molde engrasado con mantequilla, se colocan capas de arroz y de cerezas, terminando con el arroz. Se mete en el horno precalentado, a temperatura regular, por unos 25 a 30 minutos. Se deja enfriar, se desmolda, se espolvorea con el azúcar glass y se adorna con las frutas y las nueces.

SEA PARTE DE LA ACCION

INTEGRANDO LA CRUZ ROJA.

EXIT
ONE WAY
Jose Grosso
PORTUGUESE DRIVING SCHOOL
YIELD
LA ESCUELA QUE CON MAS SUCESO VIENE SIRVIENDO A LOS HISPANOS
GARANTIA ABSOLUTA PARA OBTENER SU LICENCIA SIN HABLAR INGLES
SCHOOL
392 COLLEGE STREET
TEL. 925-1716

SABADO 3 DE MAYO
CANADIAN LATINO SOCCER CLUB
ORGANIZA UNA VELADA DANZANTE EN LA QUE ELEGIRA SU REINA
EL BAILE ESTARA ANIMADO POR "PHOENIX CUARTETO ELECTRONICO MODERNO
PARA COMIENZO A LAS 8 P.M.
1087 QUEEN ST. W
(ENTRADA POR DOVECOURT)
LAS DAMAS QUE QUIERAN PARTICIPAR EN EL CONCURSO SE DEBERAN ANOTAR EN EL 739 DE BLOOR W.
CANADIAN CLUB LATINO SOCCER
Edifiquemos un Club real y eficaz
BLOOR y GRACE

EL POPULAR
Canada's Largest Spanish Newspaper
CUPON DE SUBSCRIPCION

NOMBRE: ______
DIRECCION: ______
CIUDAD ______ ZONA ______ PROV. ______
NACIONALIDAD: ______ TELEFONO: ______

MARQUE CON "X"	MARQUE CON "X"	MARQUE CON "X"
6 meses ☐ $8.00	1 año ☐ $14.00	2 años ☐ $24.00

NOTA:
Se ruega enviar a nuestra Casilla Postal el cheque por el término deseado conjuntamente con este cupón.
COMUNIQUE EN LA MAYOR BREVEDAD POSIBLE SU CAMBIO DE DOMICILIO
P.O. BOX 1100 – ADELAIDE STREET STATION
TORONTO 1, ONTARIO/CANADA
PARA CUALQUIER INFORMACION LLAME AL: 967-5328

Dos mil Personas en el Funeral de Josephine Baker

★ Ofrendas Florales de Todo el Mundo
★ La Princesa Grace Encabezó el Duelo
★ Programa Especial de "Radio Vaticano"

MONTECARLO, 19 de abril. Unas 2,000 personas asistieron aquí al funeral de Josephine Baker, la muchacha negra de San Luis que ascendió a la fama internacional artística desde los escenarios de los teatros de variedades franceses.

La Baker murió hace una semana en París, víctima de una hemorragia cerebral poco después de otro gran triunfo en un espectáculo parisién honrando sus cincuenta años en la escena.

Su tercer esposo, el director de orquesta francés Jo Buillo, sus 12 hijos adoptados y la princesa Grace de Mónaco encabezaron a los dolientes en la pequeña iglesia San Carlos en el centro, de Mónaco mientras la muchedumbre se apretujaba en el exterior. Una enorme cantidad de ofrendas florales llegó de todas partes del mundo.

La princesa Grace, que como Grace Kelly fue una estrella cinematográfica, ayudó a Josephine a encontrar un nuevo hogar en la Riviera, en una villa propiedad de la Cruz Roja de Mónaco después que ella perdió su mansión en el sur de Francia debido a problemas financieros.

La princesa intervino personalmente aquí para conseguir una tumba en el cementerio de Mónaco de modo que la cantante pueda ser sepultada allí, de acuerdo con sus deseos.

El abogado ginebrino Roland Steiner pronunció la oración fúnebre en la escalinata de la iglesia, ante el féretro cubierto por una corona de rosas enviada por sus hijos y la insignia de la Legión de Honor que le fue otorgada a la Baker por su trabajo durante la ocupación nazi. Ella adoptó la ciudadanía francesa en 1936.

Steiner, un miembro de la junta de la Fundacion Josephine Baker, dijo que su trabajo humanitario no será interrumpido. Steiner anunció que tal como ella deseó, se construirá una universidad en la isla yugoslava de Sibenick en el Adriático, puesta a la disposición de la Baker por el Presidente Tito.

Por otra parte, la radio del Vaticano anunció hoy que mañana dedicará un programa especial a Josephine Baker. La "Venus negra", a quien en una ocasión las autoridades fascistas de Italia prohibieron actuar en Roma, "para no desagradar a la Santa Sede".

El programa incluirá las más famosas canciones de la artista recientemente fallecida, y recursos de su vida que harán algunos artistas italianos.

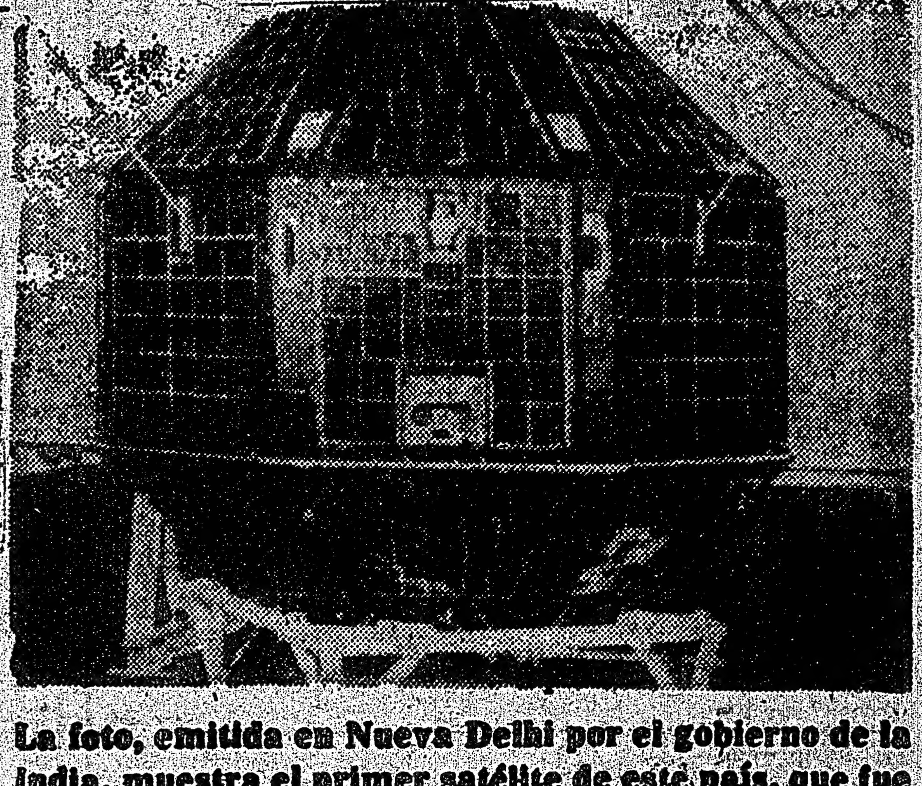
Josephine Baker hizo su primera gira por Italia en 1934. Y sólo pudo actuar en Milán y Bolona. Porque su programa de Roma fue cancelado opr el gobierno del dictador fascista Benito Mussolini.

MONACO, 19 de abril.

Sus doce hijos adoptivos acompañaron hoy a su última morada, el pequeño cementerio de Mónaco sobre el mar, a los restos mortales de la cantante Josephine Baker, fallecida esta semana en París.

Antes del entierro se celebró un oficio funeral en la iglesia de Saint Charles. En la puerta de la iglesia había sido colocada una sencilla corona de flores con la siguiente inscripción: "Papó y los niños".

La princesa Grace de Mónaco, gran amiga de Josephine Baker, presidió el duelo desde la iglesia hasta el cementerio del principado.



La foto, emitida en Nueva Delhi por el gobierno de la India, muestra el primer satélite de este país, que fue lanzado ayer con la ayuda de la Unión Soviética. Un cohete ruso puso en una órbita casi circular de unos 600 kilómetros de alto al instrumento, que pesa alrededor de 400 kilos. (Foto AP).

Cablefoto AP—GUILDFORD, Gran Bretaña, 19 de abril.—El multimillonario estadunidense J. Paul Getty, de 82 años, dijo a los periodistas que había decidido dejar su hogar en Londres, y establecerse en Malibú, California, EU. Manifestó que necesitaba un clima benigno, ya que el invierno le molesta.

India Pone en Orbita Desde la URSS su Primer Satélite

NUEVA DELHI, 19 de abril. El primer satélite construido en la India fue puesto en órbita hoy desde la Unión Soviética, según anunció la agencia del espacio de la India.

Según la agencia, el aparato espacial fue lanzado desde un cosmódromo soviético no identificado con la ayuda de un cohete de ese país. El satélite está destinado a hacer experimentos en comunicaciones y estudiar los recursos naturales de la Tierra.

"El primer satélite científico de la India ha sido lanzado con éxito desde un cosmódromo soviético con la ayuda de un cohete ruso a las 07:30 Gmt", decía el anuncio.

"Las informaciones preliminares obtenidas desde las estaciones de rastreo en Sriharikota cerca de Madrás en el sur de la India y en el Lago de los Osos, en las afueras de Moscú, indican que todos los instrumentos a bordo están funcionando normalmente".

La India ingresó el pasado mes de mayo en el reducido grupo de naciones con armamentos nucleares, además de Estados Unidos, la Unión Soviética, Francia y Gran Bretaña.

Hasta ahora 11 países han lanzado satélites científicos.

El satélite tiene 116 centímetros de altura y forma de diamante. Está preparado para efectuar tres clases de experimentos en el espacio.

Uno de los experimentos es el estudio de rayos equis de baja energía. El segundo se refiere a la investigación de los neutrones y rayos gamma, las llamadas partículas de alta energía y el tercero está designado para detectar y estudiar los electrones y rayos ultravioleta en la ionosfera, la capa de la atmósfera que juega un papel importante en las comunicaciones por radio a larga distancia.

Egipto y la URSS Sólo Confían en un Arreglo Duradero, en Ginebra

MOSCU, Abr. 19. El ministro del Exterior de la Unión Soviética, Andrei Gromyko, dijo esta noche que su país quiere "serios preparativos" para la conferencia de Ginebra sobre Medio Oriente en el interés de asegurar su éxito.

Gromyko agregó que "una pronta reanudación de la conferencia y una adecuada preparación para la misma son cosas bastante compatibles". El diplomático soviético habló en una cena en honor del ministro del Exterior de Egipto, Ismail Fahmy, que vino a Moscú para discutir la reanudación de la conferencia.

Las declaracione de Gromyko parecieron señalar una actitud más conciliatoria hacia Israel, aunque mencionó la "agresión israelí" y dijo que "el principal peligro (en Medio Oriente) proviene del hecho que territorio árabe siga ocupado por Israel".

Manifestó Gromyko que la Unión Soviética favorece un arreglo del problema del Medio Oriente para "asegurar el derecho de todos los Estados del área, incluyendo a Israel, a su desarrollo y a una existencia independiente".

Aunque la URSS ha aceptado siempre la existencia de Israel, muchas veces ha dejado de mencionarlo específicamente en discursos y artículos oficiales.

Gromuko agregó que las buenas relaciones entre la Unión Soviética y Egipto "no deben preocupar a nadie, ya que tras esas relaciones hay metas pacíficas".

Hizo un nuevo llamamiento para que se reconozcan las demandas de la Organización Palestina de Liberación, incluyendo el establecimiento de su propio estado nacional, y dijo que esa organización debe participar en las negociaciones de Ginebra.

Afirma Cunhal que la Reacción Será Desterrada de Portugal

LISBOA, abril 19. (PL).—El secretario general del Partido Comunista, Alvaro Cunhal, declaró que la reacción está asediada en Portugal y terminará por ser definitivamente derrotada.

En una entrevista con la Agencia Nacional de Información (ANI), Cunhal señaló que el capitalismo monopolista de Estado desapareció en el país y que ya terminó la fusión de los aparatos del Estado con el poder de los monopolios.

Cunhal criticó a la prensa reaccionaria extranjera que busca crear la idea de que existe un gobierno comunista en el país.

"Es cierto que somos un ejemplo incómodo para una Europa tranquila en la que se presentaba la solución de los problemas de los trabajadores para dentro de cincuenta años", agregó.

Seguidamente, aseguró que las fuerzas democráticas y los trabajadores europeos rechazarán vivamente cualquier intento de bloqueo contra Portugal por parte de los países capitalistas.

Al hablar de las nacionalizaciones, expresó que "éstas tienen que estar ligadas a la acción creadora de los propios trabajadores, pues no es a base de tecnócratas y dirigentes que esas empresas pueden ganar una vida diferente".

Cunhal defendió la política de mantener las relaciones económicas tradicionales, logrando a la vez un incremento de ellas con los países socialistas y del tercer mundo.

Sobre el pacto MFA-partidos políticos, expresó que representa un factor de estabilización política y un compromiso de los partidos, que evita que el futuro inmediato esté dependiente del resultado electoral.

"Estamos de acuerdo en aliarnos a todos aquellos que estén interesados en el proceso actual de construcción de un régimen democrático, en camino hacia el socialismo", afirmó.

Al preguntársele sobre el resultado de las próximas elecciones para la asamblea constituyente, expresó que la tendencia será de mayor votación para los progresistas en el sur y predominio de la derecha en el norte y nordeste.

Por último, expresó su confianza en que habrá una gran votación para el Partido Comunista en esas elecciones.

Acusan a Dubcek de Tratar de Remover a Checoslovaquia del Bloque de Europa Oriental

PRAGA, abril 19.

Rude Pravo, órgano del Partido Comunista checo, acusó hoy a Alexander Dubcek, ex jefe partidista depuesto por las tropas soviéticas hace siete años, de tomar parte en un contraataque dirigido a remover a Checoslovaquia del bloque soviético.

Afirmó que su denuncia del régimen actual contenida en una carta subrepticiamente enviada al extranjero constituye un acto de abierta traición.

El nuevo ataque contra Dubcek "y otros de las filas de la derrotada derecha" sobrevino tres días después de que Gustav Husak, que reemplazó a Dubcek como primer secretario del Partido, advirtiese a Dubcek que permaneciese callado o se exilase del país.

(Informaciones recibidas en Viena explican que el Partido está llevando a cabo la campaña anti Dubcek por temor a que él y otros disidentes se apresten a defender su posición en un informe que sería presentado en la reunión cumbre de los partidos comunistas europeos, señalada para el verano próximo en Berlín del Este).

Rude Pravo afirma que el intento de Dubcek de liberalizar el comunismo en la Praga de 1968 fue parte de una campaña de los círculos reaccionarios de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) para arrancar a Checoslovaquia del seno de la comunidad socialista.

El diario agrega: "Están tratando de montar un contraataque. Los círculos más reaccionarios del imperialismo han comenzado a preocuparse y están aumentando su resistencia a la distensión.

"El acto de Dubcek encaja dentro de los planes para ejecutar acciones contra la distensión internacional. Es parte orgánica de ello".

En carta dirigida al parlamento checo, publicada en occidente la semana pasada, Dubcek declaró que el régimen de Husak es un estado policiaco que debe ser destruido por medios legales.

"La respuesta pública al discurso de Husak (atacando a Dubcek) —dice Rude Pravo— indica que el pueblo trabajador está reaccionando activamente para condenar la campaña de difamación anticheca a la cual se han prestado algunos exponentes de la derrotada derecha, que actúan desde el extranjero y el interior.

En Portugal Creen los Rojos Tener el 20% de la Votación

LISBOA, Abr., 19, AP.- Las primeras elecciones pluripartidistas de Portugal en casi medio siglo entraron hoy en su fase final con más de 800 concentraciones políticas señaladas para los próximos días y una declaración del jefe del Partido Comunista, de que se sentirá satisfecho si su partido obtiene del 15 al 20 por ciento de los votos.

La campaña termina dentro de cinco días. El secretario general del Partido Comunista, Alvaro Cunhal, dijo que si se ven confirmadas las predicciones de que la fuerza de su partido asciende a un quinto del voto total del 25 de abril, "no tenemos motivo de preocupación".

La mayor parte de las encuestas ha dado al Partido Comunista socio activo en la coalición militar del país una cifra inferior a la mencionada por Cunhal.

Con su satélite, el Movimiento Democrático Portugués (MDP), el total de los votos comunistas podría llegar al 20 por ciento.

Las elecciones tienen por objeto escoger una asamblea de 245 escaños para la redacción de una nueva ley fundamental. Pero los partidos más importantes de los doce que procuran los votos han aceptado ya una serie de principios propuestos por los militares.

Según este acuerdo, el poder continuará firmemente asentado en el consejo de la revolución, de 28 miembros, que ha de permanecer al frente del país de tres a cinco años más.

Cunhal, que habrá el domingo ante una concentración comunista en la ciudad septentrional de Oporto, sugirió en una entrevista con la agencia noticiosa nacional que el Partido Comunista podría recibir menos votos que los vaticinados.

G. Ford Exhorta a la Unidad Nacional

Gira de Ensayo Para la Campaña Electoral, Dicen en Washington

CONCORD, Massachusetts, abril 19. —En Concord y Lexington, donde se escenificaron hace 200 años las primeras batallas de la revolución estadunidense, el presidente Gerald R. Ford exhortó hoy a la unidad nacional y la reconciliación y reconstrucción en el mundo.

Mientras recibía los vítores y aplausos de los visitantes, calculados en 125,000 en Concord, Ford también fue abucheado por un grupo reducido.

En el antiguo puente del Norte en Concord, donde se inició la revuelta el 19 de abril de 1775, Ford instó a la renovación de "la creencia y el compromiso sobre los derechos humanos y las libertades".

"Es el instante de poner la mano del curador sobre el corazón de Estados Unidos, no de división y culpa", dijo. "Cuando se haya dicho y hecho todo, el mejor tributo que quizá se pueda dar a esta nación y su pueblo es que proveimos un hogar para la libertad", declaró Ford.

Unas 20,000 personas se congregaron en la margen opuesta a la que hablaba Ford para efectuar su propia celebración. Muchos de éstos abuchearon cuando el presidente hablaba del liderato estadunidense en el mundo del cual, dijo, la nación "no puede y no se retirará".

Ford cruzó el puente para colocar una ofrenda floral en la estatua al miliciano y para observar al embajador británico Peter Ramsbotham colocar un símbolo similar en memoria de los soldados ingleses caídos en una de las primeras escaramuzas de la revolución.

La fuerza de carácter de los norteamericanos es su mejor garantía para el futuro, declaró en Lexington Gerald Ford, en una gira de ensayo para la campaña electoral del año próximo.

Hace 200 años, en esta localidad del Estado de Massachusetts, el flamante ejército norteamericano infligió una derrota histórica a los ingleses, y Ford eligió ese tema simple y reconfortante, porque siempre es bienvenido por el público, señalaron los observadores.

Fue el sexto discurso del jefe de la Casa Blanca en su gira de dos días —ayer viernes y hoy— por Nueva Inglaterra para comenzar a templar la dura lucha por las presidenciales de 1976.

Ford habló de las luchas contra las tiranías de las que Estados Unidos fue el símbolo, del aislacionismo, de Vietnam, de los gastos excesivos, del sueño norteamericano, de las tarifas aéreas, y hasta de Voltaire y Toqueville.

Pero todo ello parece insuficiente para convencer a los norteamericanos que Gerald Ford es el hombre indicado para guiarlos al iniciarse el tercer siglo de vida independiente para Estados Unidos.

Un diario republicano de New Hampshire, Estado donde se realizarán las primarias de las presidenciales en el mes de marzo próximo, escribió que a pesar de todos sus discursos y lindas palabras, Ford de ningún modo demuestra haber ganado la confianza ciudadana: "No es el hombre del momento", afirmó el diario.

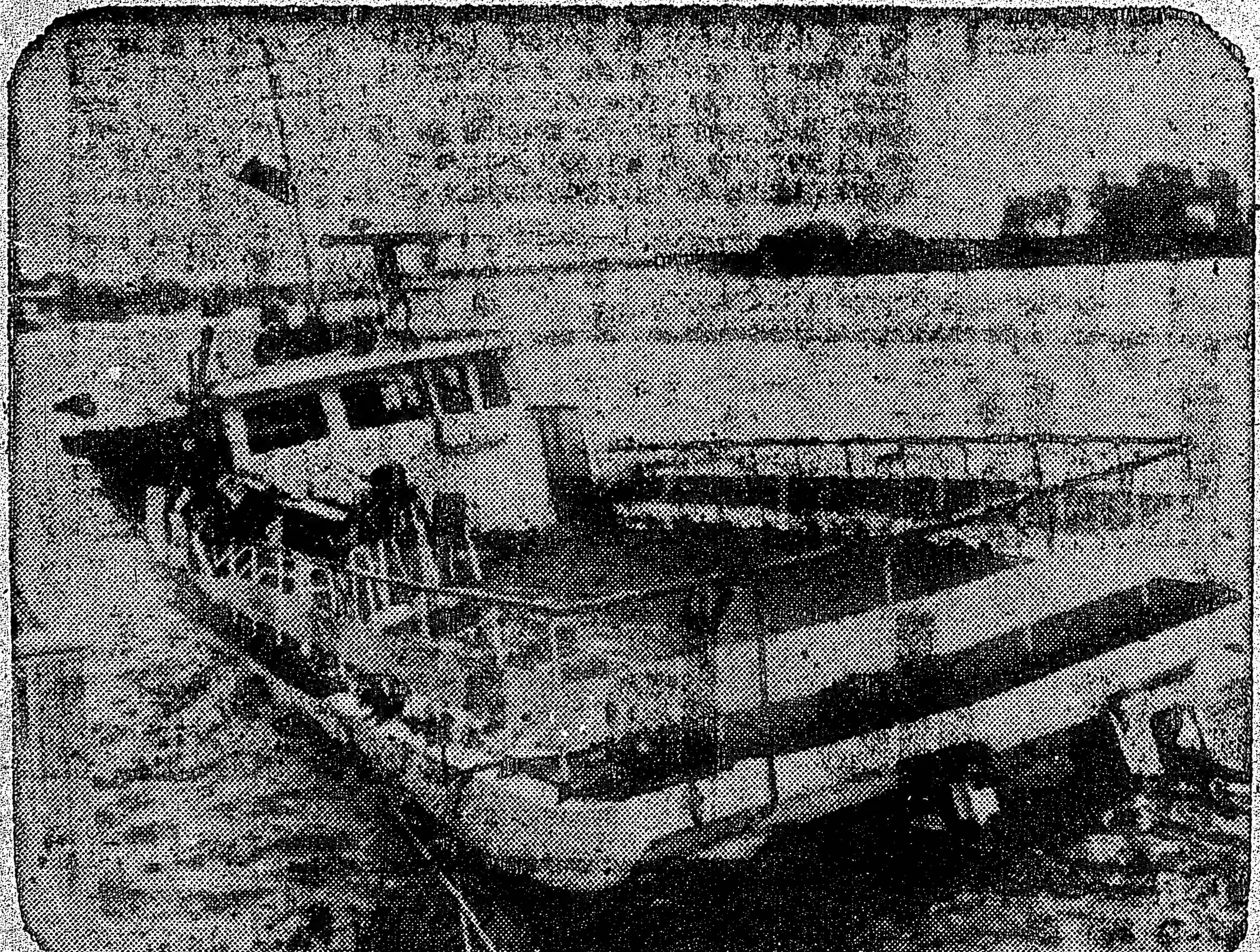
A juicio de los medios políticos, esta gira le habrá demostrado a Ford que su nominación por el Partido Republicano será muy difícil y su reelección como presidente mucho más difícil aún.

El presidente Ford dirigió en Concord la palabra a 75,000 personas reunidas en el campo de batalla de North Bridge, donde el 19 de abril de 1775 se disparó ese primer tiro, sin que se supiera si el disparo fue hecho por los patriotas coloniales o las fuerzas británicas. A continuación se establaba un reñido combate, para dar comienzo en toda forma a la guerra de independencia.

Otras 50,000 personas se habían alineado por las calles para presenciar la escenificación de un desfile de las fuerzas patriotas y de las tropas británicas, con uniformes y armas de la época.

Ford fue recibido por otras 50,000 personas en el sitio en que también se escenificó esa primera batalla, entre apenas 77 patriotas y un fuerte destacamento británico. Fue el capitán Jonas Parker el que dio a sus hombres, los famosos "minutemen" (minuteros) —así llamados porque estarían siempre listos para entrar en acción en cosa de un minuto— la orden en que les dijo frente al enemigo: "¡Manténganse firmes! No disparen, si no nos atacan. Pero si lo que quieren es la guerra, que comience aquí".

Con anterioridad, cuando Ford declaró en un discurso: "Fue aquí donde se creó el país de la libertad", alrededor de 15,000 manifestantes hostiles abuchearon audiblemente al jefe de Estado desde la orilla opuesta del río Concord.



Cablefoto AP—COLONIA, Alemania Occidental, 19 de abril.—Foto del barco sumergido hoy en el río Rin junto a uno de los muelles de este puerto célebre por su histórica catedral. La embarcación conducía a 105 pasajeros, la mayoría holandeses y lisiados. Una persona murió y otras 18, por lo menos, se presume que se ahogaron.

Europa no Influirá en Iberoamérica

MILAN y MEXICO, Abr. 19. Tenemos interés en los países subdesarrollados, pero de ninguna manera estamos interesados en ejercer influencia o hegemonía, dijo hoy Christopher Soames, vicepresidente para las relaciones exteriores de la Comunidad Económica Europea (CEE). Soames ocupa ese cargo desde 1973, y concretó que los acuerdos que se formularán con México serán de índole cooperativa y los primeros que establece la CEE con un país de América Latina.

Ahora, "todo es cuestión de negociar", dijo Soames al referirse al alcance que tendrán los arreglos comerciales del organismo que representa con México.

Soames, quien se encuentra por primera vez en territorio mexicano, viene acompañado de su esposa Mary Churchill —la hija menor de Sir Winston Churchill— y dialogó por espacio de una hora con los periodistas.

Long Boret y el Hermano de Lon Nol, Prisioneros de los Insurgentes

PARIS, 19 de abril.—Le Monde informó hoy que el Khmer Rojo tiene prisioneros al ex primer ministro Long Boret, al general Lon Non, hermano del ex presidente Lon Nol, y a varios generales y ministros del gabinete del gobierno caído.

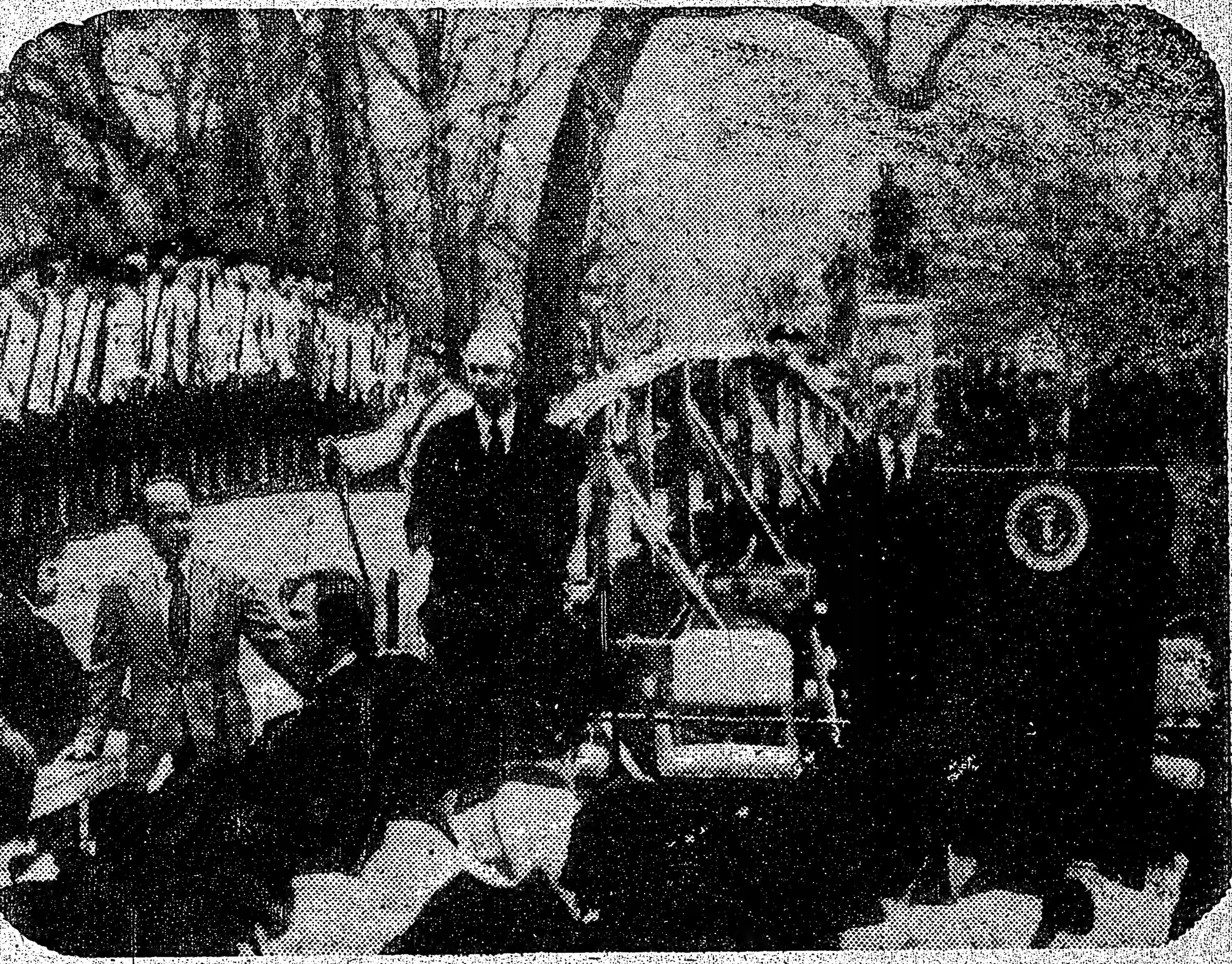
En un despacho de su corresponsal, el periódico dijo que los prisioneros que fueron vistos en el Ministerio de Información lucían descansados y que Long Boret se entregó voluntariamente.

El informe confirmó que el Khmer Rojo ordenó la evacuación de la ciudad y agregó que el estado de ánimo de la población de Phnom Penh está cambiando después de algunas escenas iniciales de júbilo. La evacuación, dice Le Monde, parece "haber creado cierta preocupación".

"Aparentemente la decisión fue hecha para permitir a las fuerzas del Khmer controlar y administrar la capital y resolver sus problemas de abastecimiento".

Le Monde dice que al parecer había pocos grupos de jefes entre las tropas y que era imposible encontrar o identificar a sus líderes. La conducta de los soldados fue descrita como "muy correcta".

El periódico no dice cómo recibió el despacho, pero notó que su corresponsal estaba trabajando bajo enormes dificultades y que comunicaciones normales con el exterior no habían sido restablecidas.



Cablefoto AP—CONCORD, Mass., 19 de abril. — El presidente Ford pronuncia un discurso en esta población de Massachusetts, mientras la milicia se alinea en el puente "Old North", donde hace doscientos años "el disparo que se escuchó en todo el mundo" inició la guerra de independencia.

El Episcopado Español Pide Libertad Política

En la Primera Carta Pastoral Colectiva Desde la Guerra Civil, los Obispos Piden la Reconciliación

Por MIGUEL ACOCA,
corresponsal de
"The Washington Post"

MADRID, 19 de abril.—En su primera carta pastoral colectiva desde la que expidieron en 1937 para apoyar la "cruzada" del general Francisco Franco durante la Guerra Civil, los obispos católicos de España hacen hoy un llamado para que la división causada por aquel conflicto sea superada en aras de la libertad política y de un "fraternal y justo futuro".

El documento de diez mil palabras, que tardó dos años en ser elaborado, fue aprobado por 70 votos contra 11, y fija la tesis de la Iglesia de que para que sea posible la reconciliación de los españoles, 39 años después de que terminó el conflicto, es necesario que se eliminen los efectos nocivos de la Guerra Civil, el reconocimiento real de los derechos de las personas y de los grupos sociales, la posibilidad de que los trabajadores puedan hacen valer eficazmente sus derechos y que las minorías tengan libertad para afirmar sus particularismos y sus valores.

Los prelados no sólo hacen un llamamiento para que se otorguen derechos civiles a todos los españoles, sino que ponen especial énfasis en la defensa de los derechos de minorías tales como los vascos y los catalanes, quienes deben tener libertad para cultivar su propia lengua, sus costumbres regionales y las ideas que tienen para el particular comportamiento de su comunidad.

Desde la terminación de la guerra civil, en la cual los vascos y catalanes pelearon al lado de la República derrotada por Franco, el régimen ha sido particularmente severo con esas minorías regionales.

En la región vasca es donde el gobierno franquista se ha mostrado más enérgico con los curas disidentes. El año pasado, el gobierno llegó hasta al intento de tratar de desterrar a un obispo vasco que acusó al franquismo de ejercer violencia en la región.

La pastoral dada a conocer hoy hace una especial petición al gobierno para que otorgue libertad a los sindicatos. Piden los obispos que se reconozca el derecho que tienen los obreros de "unirse y actuar libremente en auténticas organizaciones representativas". En la actualidad, los únicos sindicatos legalmente reconocidos en España son los controlados por el gobierno, que agrupan a los empresarios y a los trabajadores.

Los obispos se aventuran hasta a sugerir que en ciertos casos sean consideradas legales las huelgas, que están proscritas desde la Guerra Civil. En los años recientes, la iglesia ha apoyado las demandas de los trabajadores para obtener mejores salarios, condiciones de trabajo y prestaciones, y en sus demandas de menos horas de trabajo. Muchos sacerdotes, de hecho, forman parte de los "comités clandestinos obreros'. Muchos curas han sido encarcelados por realizar actividades laborales ilegales.

Los prelados señalan que "los efectos ponzoñosos" de la Guerra Civil siguen siendo el más serio obstáculo a la evolución en España, pues bloquea la largamente retardada reconciliación entre hermanos. Exhortan a los españoles a tratar de superar la división creada por la Guerra Civil.

Los obispos admiten la existencia de elementos positivos en el mundo actual, como los que preconizan y defienden la "autodeterminación de los pueblos frente a cualquier tipo de despotismo". Dicen que, sin embargo, hay grupos que "frenan la libertad, oponiéndose a la evolución política", mientras que "otros invocan la libertad sólo para instaurar nuevas dictaduras y colonialismo".

(c) 1975 "The Washington Post"

Sus Allegados Presionarán "Respetuosamente" a Franco

MADRID, 19 de abril.—Los políticos más allegados al general Francisco Franco comenzarán en breve a presionarlo "respetuosamente" para que deje el poder, según fuentes muy bien informadas.

En la reciente visita que hizo al caudillo, en el Palacio de El Pardo, el secretario de Relaciones Exteriores germanoccidental Hans Dietrich Genscher, se enteró de que desde la crisis de flebitis que sufrió Franco en julio de 1974, el jefe de Estado sufre de gran debilidad en las piernas.

El general, que tiene actualmente ochenta y dos años, tiene prohibido su deporte favorito: la pesca.

La mayoría de los miembros del gobierno de Arias Navarro y otras jerarquías del régimen se han puesto de acuerdo a través de varias reuniones en que es necesario que el general descanse "debido a la gravedad y la urgencia de los problemas, tanto internos como externos, que España debe resolver".

Según los mismos medios, cuando en julio pasado se enfermó el caudillo, él fue de los primeros en sugerir que el poder fuera transferido provisionalmente al príncipe Juan Carlos, en calidad de jefe de Estado. Esto duró sólo unas semanas y el poder fue reasumido el 2 de septiembre de 1974.

Naturalmente, estas informaciones son calificadas de "simples rumores", por los dirigentes de Madrid. Pero la mayoría de los funcionarios admiten confidencialmente que el gobierno está efectivamente muy preocupado por este asunto.

Según éstos, "hay que saber irse a tiempo". Agregan que un jefe de Estado logra una estatura histórica aún más grande si sabe retirarse a tiempo, que manteniendo tanto tiempo el poder". Estiman que ni el país ni sus dirigentes pueden soportar el ver indefinidamente ese lento deterioro de la imagen del caudillo.

El caso que se presenta es el de saber cuándo debe irse y el tema es tan delicado que no se sabe quién se atreverá a "ponerle el cascabel al gato". En los medios más allegados al gobierno dicen que el caudillo tiene un alto concepto de su misión. Está preocupado por lograr una transición pacífica y en ello ha puesto demasiada prudencia.

Hace 44 Años fue Proclamada la República Hispana

Una fecha memorable: la del 14 de abril de 1931, después del triunfo aplastante obtenido por las candidaturas republicanas en las famosas elecciones municipales para concejales celebradas en toda la nación el domingo 12 de dicho mes y año, no sólo en Madrid sino en todas las ciudades importantes y aun en las villas y aldeas de escaso vecindario se consideraba inminente la proclamación de la República. Y se esperaba también (como así fue que esto ocurriera en el marco de un entusiasmo popular nunca antes igualado, jamás superado. Así se proclamó la segunda República Española. La efemérides es demasiado significativa, reviste tanta transcendencia histórica, que no es posible que pueda pasar inadvertida, mucho menos olvidada. Para nosotros (y para tantos conciudadanos) los acontecimientos que presenciamos en los inmediatos días anteriores, y especialmente en esa fecha memorable, quedaron grabados con tal fuerza en nuestra retina que muchas veces nos parece que las estamos viviendo de nuevo; tan formidable fue aquel impacto.

Por otro lado, es difícil imaginar un entusiasmo popular tan auténtico, tan natural, tan espontáneo, tan desbordante. España entera vivió en aquellas horas un acontecimiento singular de tan extraordinaria importancia como entendemos que no se había registrado antes en su ya larga y accidentada historia.

Madrid, la simpática Villa del Oso y del Madroño, hasta entonces Corte tradicional de las Españas, era en aquellos momentos, quizá como nunca, no sólo el centro más o menos geográfico del país, sino el nervio y corazón de España, que respondía plenamente, al unísono, como en un movimiento de diástole, a ese espectáculo único de desbordante alegría popular. No era una "fiesta" del pueblo, sino un singular acontecimiento cívico de todo un país, de toda una nación, que al recobrar con la fuerza del voto la República, y con la República la libertad, al sentirse dicho pueblo inequívocamente dueño de sus destinos, sus sentimientos daban rienda suelta al regocijo popular.

Hasta la naturaleza, a veces tan arisca, parece que quiso contribuir ese día, generosamente, al mayor lucimiento de tan magno acontecimiento histórico.

La mañana, una suave y tibia mañana madrileña, empezó esplendente, luminosa, abriéndose paso en el marco de esa diáfana atmósfera de cuyo privilegio disfrutó siempre la que había sido hasta esa fecha la Corte de la monarquía española.... Hasta el sol, con sus rayos refulgentes, cada vez más ardorosos, sirvió de cortejo, con su luminosidad, a tan memorable escena...

Ya desde las 9 de la mañana, en la famosa y popular Puerta del Sol, corazón de la ciudad castiza, era imposible "dar un paso"; "no cabía un alfiler", según frase estereotipada. En los arbotantes y farolas, en los postes y columnas de conducción eléctrica, en los techos de tranvías y autobuses, en los árboles de las cercanías, verdaderos "racimos" de personas colgaban "milagrosamente", como si amenazaran caer, de manera despiadada, sobre la alegre, confiada, imponente multitud... De las "bocas" del Metro salían a cada instante formidables "hormigueros" humanos que contribuían a hacer cada minuto más apretado y estrujante el aumento continuo de la singular y nunca vista muchedumbre...

A media mañana, una verdadera "nube" de banderas republicanas, de banderas tricolores (¿de dónde pudieron salir tantas? cubría materialmente todo el ámbito de la famosa plaza... Y luego, muchos carteles y pancartas, la mayoría de éstos con los retratos de los "mártires de Jaca" (los sacrificados capitanes Galán y García Hernández), que se veían en mayor profusión, y otros con retratos de personajes famosos de la Primera República Española y también de figuras sobresalientes del Comité Revolucionario, que pasaba a ser ya en aquellas horas el gobierno provisional de la República. Y en ese colorido marco, multitud de voces espontáneas, de vivas incesantes a España, a la libertad y a la República.

Muchos gritos de júbilo, entre cánticos entusiastas del Himno de Riego, de la Marsellesa, de la Internacional. Y todo esto, sin un grito de airada protesta, sin que oyéramos una frase calumniosa, injuriosa o siquiera grosera. Todo lo más, grupos juveniles, de estudiantes principalmente, que aludían, ironicamente, a la "graciosa huida" del rey Alfonso XIII.

Los bancos, almacenes, tiendas, oficinas de todo género estaban abiertos y se atendía a la clientela con absoluta normalidad. Los bares y cafés (aquellos populares y siempre muy concurridos cafés de la Puerta del Sol) rebosaban de un público eufórico. Los balcones, ventanas y azoteas estaban igualmente llenas de enorme gentío.

No se rompió un vidrio en toda la ciudad, no recibió ninguna bofetada ninguno de los enemigos de la víspera, que no eran pocos, aunque a muchos de éstos se les veía ahora como "entusiastas republicanos".

Al empezar la tarde, centenares de ciudadanos (una especie de espontáneas guardias cívicas) protegieron con sus cuerpos no sólo la salida de los reyes y los infantes, sino todo el séquito real y hasta la servidumbre de palacio.

Cuando cerca del mediodía Miguel Maura, nuevo ministro de Gobernación del gobierno provisional de la República (pocos días antes miembro del Comité Revolucionario), se asomó al balcón del edificio, acompañado de algunos miembros de dicho gobierno (otros aún no regresaban del exilio), para izar la bandera republicana, los aplausos y gritos de la imponente multitud hicieron "estremecer" hasta los cimientos de la misma Puerta del Sol. El espectáculo entonces era ya indescriptible, inenarrable.

Para proveer por su JUBILACION y SEGUROS de VIDA....

EXISTE UN HOMBRE

AYUDANDO A PREPARAR SU FUTURO HOY!!

LEON SCHAUMER

THE MONARCH LIFE ASSURANCE COMPANY

ste. 2207 - 2025 Sheppard Ave E. Willowdale Ont.

493-3744 633-5735

LA GENTE COMPRA SEGUROS DE VIDA PORQUE HUMANAMENTE SOMOS DESTRUCTIBLES... PERO LAS RESPONSABILIDADES NO

TURISMO EN ESPAÑA

Por WILLIAM CELYN-JONES,

de The Observer, de Londres

La mejor época para visitar España es en la temporada de fiestas. Todo mundo, desde la capital hasta la más pequeña y remota aldea, se reúne para festejar al Santo Patrono.

Esta es la temporada más alegre de todas cuando, incluyendo los turistas, son invitados a participar en las fiestas. Aun la policía armada relaja la disciplina y se permite el lujo de una sonrisa y un vaso de buen vino.

Cada una de las fiestas tiene la característica especial del lugar. Hay gran diferencia entre las de Pamplona, que las celebran con corridas de toros y bebiendo de la bota, a las de castañuelas y flamenco de Sevilla, o los fuegos artificiales de las fallas de Valencia. Se puede escoger.

Pero no ocurre así con los hoteles y las pensiones de categoría que en esta temporada están reservados con meses de antelación. Empero, si uno está preparado para transigir, por un precio razonable se puede encontrar un lugar confortable donde dormir en una casa privada.

Las celebraciones de San Fermín, en Pamplona, no han cambiado mucho desde que Hemingway escribió "Fiesta". Es una semana de locura donde se hartan de beber y de toros, y no se recomienda a aquellos que prefieren una vida más tranquila.

☆

Durante 7 días, comenzando el 7 de julio, a las siete de la mañana, seis toros que serán lideados esa tarde en la plaza de toros Torosare, son soltados cerca del municipio y corren a través de las pequeñas y tortuosas callejuelas guiados por los cabestros. Miles de jóvenes y uno que otro viejo, corretean a los animales hasta que llegan a los corrales en la plaza para el encierro.

Aquellos que participan en el encierro visten camisa blanca (manchada ya de vino tinto), calzan alpargatas y llevan una pañoleta roja al cuello. Viejos expertos recomiendan varios tragos de una extraña revoltura de vino blanco y anís, para aquellos que toman parte en esta peligrosa diversión cuyo saldo suele ser de varios heridos y alguno que otro muerto al año.

Además, durante todo el día y la noche se bebe, se canta y se bailan jotas. El ambiente es Rabelasiano y sólo para aquellos con una salud a prueba. Pamplona no es calurosa, ni siquiera en julio, como pudiera pensarse después de haber leído "El Sol Sale para Todos". Pero recomiendo, después de que papá se haya divertido en Pamplona, llevarlo a refrescarse en la cercana San Sebastián (a 91 kilómetros), en la costa de Viscaya.

☆

San Sebastián conserva ese lejano encanto de la "belle époque", con sus hoteles como el María Cristina, el Londres o el Inglaterra, aunque también hay hoteles de precios moderados, como el Monte Igueldo, frente a la bahía Concha y el Orly. Abundan los excelentes restaurantes de mariscos.

La fiesta del lugar es el 15 de agosto, durante la Semana Grande, y constituye un sorprendente contraste con la de San Fermín, de Pamplona. La vieja plaza de toros El Chofre, ha sido demolida y hasta que no se construya la nueva, las corridas se lidian en un lugar cercano, Fuenterrabía, a 21 kilómetros de distancia.

En España, la temporada de toros se inicia técnicamente a principios de marzo, en Castellón de la Plana, al norte de Valencia. Pero en realidad comienza unos cuantos días antes del día de San José, en Valencia. Esta es la tercera ciudad más grande en España.

Durante las fiesta en Valencia, se levantan fallas, o muñecos de madera y papel, en todas las plazas públicas, y se hace gran alarde de juegos pirotécnicos. Las figuras son hcehas por artistas locales y artesanos y en ocasiones su altura alcanza el tercer piso de un edificio. En la noche del 19 de marzo se prenden y constituyen un espectáculo pirotécnico sensacional.

En esta época es imposible encontrar lugar en los hoteles, pero se puede hallar un cuarto cómodo en la pensión que está junto al famoso restaurante de Pepica, en la playa, donde se sirve la mejor paella valenciana.

☆

La feria sevillana en abril se realiza principalmente en La Maestranza, la segunda plaza de toros más grande de España, inmortalizada por Goya, que se levanta junto a la Torre del Oro, a orillas del Guadalquivir.

En el lugar hay cientos de casetas alegremente decoradas. Algunas son privadas, otras pertenecen a clubes o asociaciones y otras son "tablaos" públicos. En ellas, día y noche se bailan las "sevillanas" y resuenan los tacones al revuelo de las faldas de colores.

Al mediodía, los sevillanos se pasean en soberbios caballos, por la feria, vestidos con su traje típico: sombrero cordobés ladeado, camisa escarolada, chaquetilla y botas. Muchos de ellos llevan a la novia atrás, que lleva el traje sevillano lleno de olanes y un clavel tras la oreja.

La fiesta de San Isidro, patrono de Madrid, cae el 15 de mayo. Para el aficionado, esta es la fecha más importante en el calendario de los toros, ya que se celebran 15 corridas en la que participan los más famosos matadores y se lidian los toros más bravos, en la monumental Plaza de Toros, la "catedral del toreo".

El clima en Madrid está muy lejos de ser placentero. Los madrileños tienen un dicho: "Nueve meses de invierno y tres meses de infierno". Es un poco exagerado, pero prácticamente cierto, durante muchos meses hace un frío terrible que bruscamente se convierte en un calor sofocante en verano.

La mejor época para visitar Madrid es en mayo, cuando los parques están más hermosos y las rosas florecen esplendorosas. Los mercados están llenos de fresas y espárragos, y todo mundo acude a restaurantes, conciertos, exhibiciones interesantes y la temporada de teatro está en todo su apogeo. Se pueden visitar los lugares que frecuentaba Hemingway, y no se debe perder el regio cordero que sirven en el restaurante El Callejón.

Toledo está a corta distancia de Madrid (70 kilómetros) y El Escorial a 51 kilómetros, Aranjuez solamente a 47. Hay que ir a Toledo, como Hemingway, para la gran corrida en las celebraciones de Corpus Christi, y comer lechón rostizado en el Hostal del Cardinal bajo las murallas de la ciudad, a orillas del Tajo.

El Escorial, descrito en algunas partes de su libro "Por quién doblan las campanas", está siempre fresco, aun durante los días más calurosos del verano, y Aranjuez es el vergel de Madrid, un mini Versalles, inesperado en las áridas planicies castellanas.

Se celebran dos fiestas en Jerez de la Frontera, el emporio del jerez. Una es en mayo, pero la más importante es la vendimia, en la segunda semana de septiembre. Es el festival más grande del mundo.

Los jerezanos son la gente más hospitalaria y durante la vendimia vuelcan toda su generosidad en sus invitados, todo les dan, menos tiempo para dormir. Se puede participar en la mayoría de las fiestas oficiales aun si no está uno incluido en la lista de invitados. Si no hay lugar en los hoteles de la ciudad como el moderno hotel Jerez, o el antiguo Los Cisnes, se puede encontrar alojamiento en la playa cercana de Puerto de Santa María.

Y podría continuar describiendo fiestas: Málaga del 1 al 9 de agosto; Algeciras, del 15 al 23 de junio; Santander, del 23 de julio al 4 de agosto; Barcelona, del 24 al 28 de septiembre, hasta que finaliza la temporada en octubre. Tiene uno un margen de casi cinco meses para recuperarse antes de que la temporada de las corridas se inicien otra vez.

(c) 1975 The Observer, Londres.

TURISMO EN ESPAÑA.

MADRID (AFP). — El número de turistas que visitaron España en el primer trimestre de este año fue inferior en un 3.7 por ciento al registrado en el mismo periodo del año pasado, anunció aquí el ministro de Información y Turismo.

En total, 3,766,000 turistas visitaron el país en los tres primeros meses de este año.

Los datos de marzo (1,548,000) señalan un aumento del 1.6 por ciento con relación a marzo de 1974, destacó el ministro.

Arnold Palmer Ganó el Open de España

LA MANGA, (España), Abr. 19. .... El norteamericano Arnold Palmer logró un Eagle en su último hoyo hoy para conquistar el primer premio en el Torneo Abierto de Golf de España, que tiene un total de 67,000 dólares en premios.

Palmer finalizó a todo vapor, viniendo de atrás para derrotar al sudafricano John Fourie. El premio de 9,000 dólares correspondiente al primer torneo que gana Palmer desde el año 1973.

Fourie, que terminó de jugar poco antes de Palmer, logró un 72, igual a par y tenía un golpe de ventaja sobre Palmer, que seguía jugando.

Pero en el último hoyo, Palmer logró acercarse a sólo dos metros del hoyo, y fácilmente se anotó un Eagle.

Palmer tuvo un total del torneo de 283 golpes, cinco debajo del par.

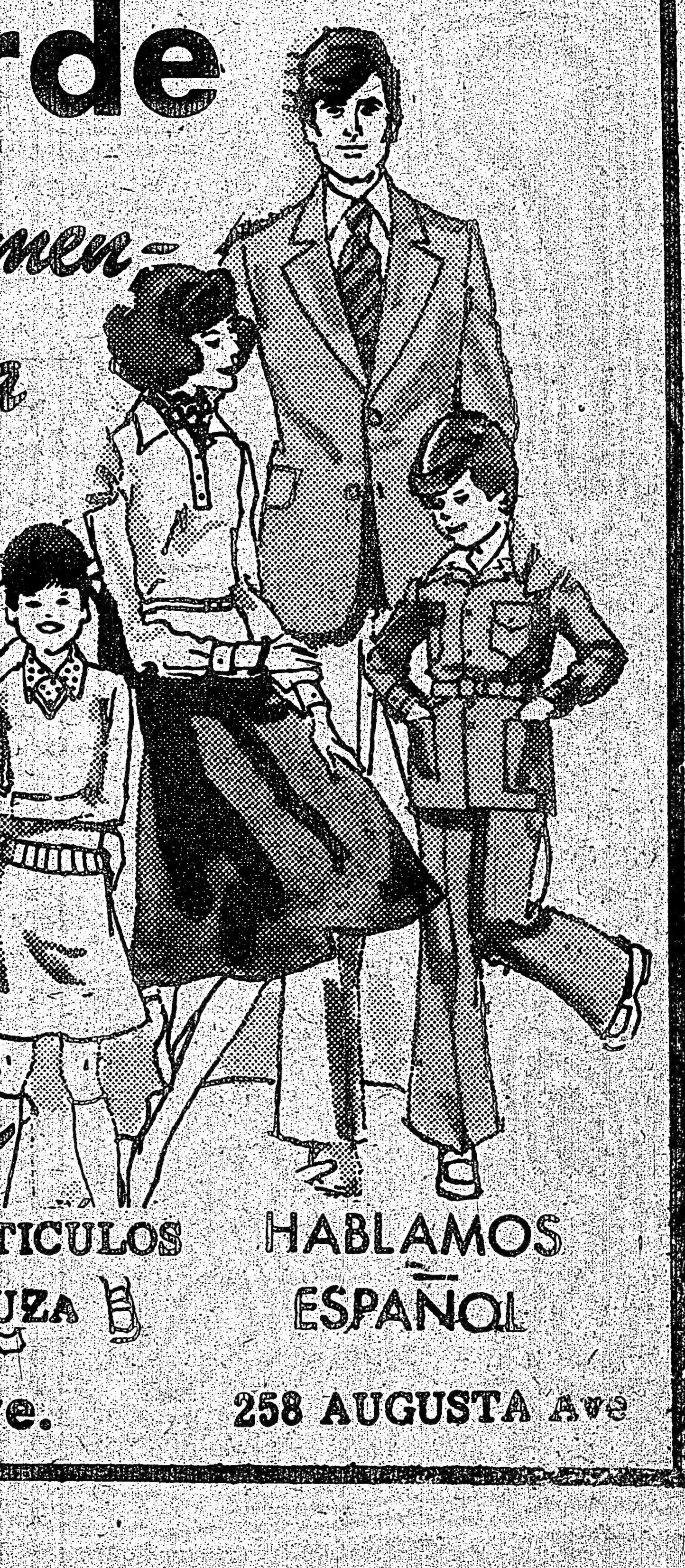
Detrás de Palmer y Fourie entraron tres empatados por el tercer premio: el inglés Guy Hunt, y los españoles Valentín Barrios y Antonio Garrido.

La Manga está en la costa del Mediterráneo a unos 50 kilómetros de Murcia.

Miss Nina
QUIROMANTICA
Lee su pasado, presente y futuro. Si tiene problemas en su vida de cualquier clase, negocios, amor, mala suerte, amistades, todos tienen solución. Nada de engaños, sólo la verdad. No tenga miedo de venir. Todas las consultas son confidenciales.
TELEFONO 783-3202 1172 Eglinton Ave. W.
DE 9 AM a 10 PM

Lisbon Service Station
339 College st. — Tel. 962-5169
Gulf
• MECANICA EN GENERAL.
• REPARACIONES INMEDIATAS
• TRABAJOS GARANTIZADOS
• HABLAMOS ESPAÑOL

CARAVAN 75
CANDIDATA PRINCESA PABELLON MEDELLIN
SI UD. REUNE LAS SIGUIENTES CONDICIONES: COLOMBIANA. MAYOR DE 18 AÑOS. SOLTERA. ALGUNOS CONOCIMIENTOS DE INGLES. CIERTA HABILIDAD ARTISTICA. VISITENOS EN NUESTRAS OFICINAS DE 549 COLLEGE ST. O LLAME AL TEL. 925-7850 o 531-9748. SE RECIBEN LAS INSCRIPCIONES HASTA EL 3 DE MAYO. BAILE DE ELECCION Y CORONACION: SABADO 31 DE MAYO.

Recuerde
todo en vestimenta, para toda la familia.

Casa Lisboa
ESPECIALIDAD EN ARTICULOS DE CUERO Y GAMUZA
HABLAMOS ESPAÑOL
236 AUGUSTA ave. 258 AUGUSTA Ave

Volvió a Fracasar Italia : 0-0

ROMA. — (AFP). — Italia y Polonia empataron a cero en un partido de futbol que se jugó ayer aquí, correspondiente al grupo cinco de la Copa de Europa de las Naciones.

El cotejo se disputó en el Estadio Olímpico de Roma con tiempo soleado y caluroso ante 100,000 espectadores, que dejaron en taquilla más de 200,000,00 de liras (unos 3,000 dólares).

Diez meses después del campeonato del mundo, el seleccionado de Italia sigue desconcertado, sin estilo defin do y sin coordinador del juego.

Polonia, en cambio, que terminó el campeonato del mundo el tercer lugar, alineó a diez de sus mundialistas, pese a lo cual pudieron apreciarse importantes innovaciones, especialmente en la actuación de las líneas de cobertura.

El ataque polaco conservó su desconcertante movili... con permutaciones de jugadores en su posición en la cancha. En cambio los zagueros laterales actuaron con un carácter ofensivo que no habían manifestado en el mundial del año pasado.

El seleccionado polaco tuvo su punto flaco en el centro de la defensa, donde Gorgon fue rápidamente desbordado.

La mitad, por lo menos, del equipo polaco estaba en baja forma física, por lo que tuvo bastante mérito el arrancar un punto al seleccionado italiano en su propio feudo.

Contribuyó poderosamente a ello una Squadra Azzurra que jugó con ansia de tirunfo pero sin decisión ni, sobre todo, organización del juego.

Los italianos, paralizados en el centro de la cancha y desarticularlos en la vanguardia, dieron la impresión de que puede despedirse de la Copa de Europa y empezar a trabajar en la preparación del próximo mundial.

Los italianos no pudieron alinerar a Capello y durante los 90 minutos buscaron un organizador del juego para enfrentarse al experimentado trío formado por Kasperczak, Deyna y, especialmente, Maszczyk, el mejor hombre sobre el terreno.

Tan sólo Wawroski, el único novato del seleccionado polaco, se alzó casi a la altura de Maszczyk.

El calor, bastante intenso, influyó en el desarrollo del juego, pues los futbolistas hace muchos meses que no han tenido ocasión de actuar con tan elevada temperatura.

Durante la primera media hora se apoderaron del balón los polacos y lo conservaron sin esforzarse mucho. Luego bajó todavía más el ritmo del juego y hubo más igualdad en la cancha, pero lo esencial del espectáculo era el encarnizado duelo entre Lato y Rocca.

El árbitro anuló un gol de Lato en el segundo minuto, por estar precedido de una falta a Facchetti.

Los italianos sólo tuvieron ocasión de marcar a los ocho minutos por medio de Graziani y a los 40 por Pulici.

ROMA, Italia.— Con una zambullida de felino, empleándose a fondo, el arquero polaco Jan Tonaewski enfría una de las embestidas del italiano Giorgio Chinaglia, quien es vigilado por el central Gorgon, durante el juego de ayer (Radiofoto AP).

Barcelona Venció 3-0 al Betis

BARCELONA (AP). — Barcelona venció anoche al Betis de Scvilla por 3-0 en un encuentro anticipado del campeonato de futbol de liga de Primera División.

El partido fue celebrado con 24 horas de anticipación de forma tal que los jugadores del Barcelona puedan descansar lo suficiente antes de su difícil encuentro de semifinal por la Copa de Campeones de Europa, contra Leeds United de Inglaterra, aquí el 23 de abril.

A Joao Henrique, en Barcelona

Pedro Fernández Retuvo el Título Mundial Welter Junior; Ganó por KO

BARCELONA, 19 de abril (AP) —El español Pedro "Perico" Fernández revalidó hoy su título de campeón del peso welter junior del Consejo Mundial de boxeo al derrotar por nocaut al aspirante brasileño Joao Henrique en el noveno asalto.

Este fue el cuarto intento del brasileño de conquistar la diadema mundial y su cuarta derrota. Las anteriores fueron frente al italiano Bruno Arcari, por dos veces, y Nicolino Locche, de Argentina.

La pelea, en el Palacio de Deportes de Barcelona, fue presenciada por unas 15.000 personas y televisada a toda España y varios países americanos, entre ellos Brasil.

El nocaut llegó al minuto del noveno asalto cuando Fernández logró conectar su potentísima derecha que fue a dar en plena mandíbula del brasileño que cayó fulminado a la lona donde el árbitro le contó los diez fatídicos segundos.

El brasileño comenzó bien la pelea, en la que llevó siempre la iniciativa, con su mayor envergadura de brazos y mayor altura, dominó bien en el primer asalto y en el segundo puso al campeón en serio aprieto.

A los dos minutos del segundo asalto y cuando mayor era el ataque del aspirante envió una serie de derecha e izquierda al rostro de Fernández que éste acusó sobremanera quedando casi atolonrado, pero sin caer a la lona. Entonces el árbitro, Paul Tayllerach, de Francia, paró el combate para contar los ocho segundos de protección al español.

Estos dos primeros asaltos fueron claros del brasileño, pero a partir de entonces reaccionó bien el español y, aunque Henrique continuaba llevando la iniciativa del combate, atacando en línea y ordenadamente, Fernández se fue afianzando y logró igualar la pelea llegando así hasta el sexto asalto.

El séptimo asalto fue de neto dominio del español que acorraló al brasileño con golpes cortos y precisos con ambas manos al cuerpo y cara de Henrique quien lanza tímidamente sus golpes y falla en su guardia dejando muchos huecos para que los puños de su adversario lleguen con facilidad.

Fernández, animado por los gritos de aliento de los espectadores, pasó a dominar en el octavo asalto, y volvió a lanzar precisos golpes con la derecha e izquierda al rostro de Henrique que ya no arriesga en sus tímidos ataques, dando la impresión de estar más cansado que el español.

Y el desenlace llegó en el noveno asalto cuando ya el brasileño estaba muy castigado y cansado, mientras que el español parecía fresco y más entero. En uno de sus ataques, y tras fallar un derechazo, colocó un crochet de izquierda al hígado que remata con un recto impresionante al mentón que pone fin a las aspiraciones del retador.

Fernández dio en la báscula 63.100 kilos, mientras que Henrique llegó al límite del peso welter junior con 63.500 kilos.

Esta fue la primera defensa que hizo Fernández de su título después que lo conquistara frente al también aspirante Lion Furuyama, de Japón, el 21 de septiembre de 1973 en Roma.

Antes de producirse el nocaut la cartulina particular de la AP daba dos asaltos ganados del brasileño, primero y segundo, dos a favor del español, séptimo y octavo, y el resto igualados.

Fernández, de 22 años de edad, tiene ahora un récord de 34 combates como profesional, de los que ganó 31 con 3 derrotas. El brasileño, siete años mayor que el campeón, lleva 48 peleas realizadas con 43 victorias, 4 derrotas y una sin decisión.

La bolsa de Henrique por este combate era de 10,000 dólares, mientras que la del campeón ascendía a 35,000 dólares.

Con el árbitro Tayllerach estuvieron de jueces de sillas Angelo Poletti, de Italia, y el alemán Herbert Tomser.

Por el Título Pluma

Se Firmó la Pelea Argüello-Riasco

MANAGUA -Nicaragua será, por primera vez en su historia deportiva, escenario de una pelea por el campeonato mundial de boxeo, cuando el 31 de mayo próximo se enfrenten aquí el campeón mundial, Alexis Argüello y el aspirante panameño Rigoberto Riasco.

El contrato que formaliza el combate, fue firmado en esta capital por Luis Espada, apoderado de Riasco, y Adán Gaitán, en representación de la "Impulsora Deportiva" que promueve las peleas del monarca pluma.

Alexis Argüello, quien realizó una gira de paseo y entrenamiento por México y Estados Unidos, ya se encuentra en Managua, ha entrado de lleno en su preparación técnica y física para este pleito, que será su segunda defensa del título que le reconoce la Asociación Mundial de Boxeo.

clasificados el popular venden mas

JUDO
JOHN JAKAB
JUDO CLUB
DEFENSA PERSONAL
CULTURA FISICA
JUDO
Mr. Jakab Cinturon Negro 3 DAN
SE HABLA ESPAÑOL
625-8364
Llame al 677-6859 o
2739 Weston Rd.
633-7949

Restaurant
CHUNG KING CHOP SUEY HOUSE
SABROSA COMIDA CHINA Y
LATONOAMERICANA - PRECIOS MODICOS
Hablamos Español
Visítenos en 424 College Street
Tel: 921-9845 — (a 20 metros de Bathurst)
Servicio gratis a domicilio

714 COLLEGE ST.   TEL 535-1924
Agencia de Viajes
Los Cinco Continentes
A VUESTRO SERVICIO
VIAJES ESPECIALES TODO EL AÑO A SUDAMERICA ESPECIALMENTE A: CHILE, URUGUAY, ARGENTINA, ECUADOR, COLOMBIA
VIAJE AHORA Y PAGUE DESPUES. TAMBIEN INMIGRACION, VISAS Y PASAPORTE.

MRS. LILLIA
Se le hace difícil encontrar alguien para amar y confiar? Está teniendo problemas con su empleo o negocio? Necesita consejo sobre algo que le está preocupando? ¡Lillia le podrá aconsejar sobre la mayoría de los resultados de su mala suerte e influencia diabólica. Ella ha dedicado su vida para ayudar a aquellos que estan necesitados de ayuda. Deje que se lo compruebe.
392A KEELE ST.
TELEFONO : 769-7245

Completo entretenimiento sensual

NUDISMO VIVO EN CIRCULO
Cada hora desde mediodia hastas las 3 a.m.
MODELOS DESNUDAS PARA FOTOGRAFIA Y DIBUJO
Proveemos de cámara
BAILARINAS DESNUDAS PARA QUE BAILEN CON USTED
MUCHACHAS DESNUDAS PARA FROTAR SU CUERPO
The circle of Fantasy
Caesar's SPA.
279 Yonge St. or 7 Dundas Square
HABLAMOS ESPAÑOL
869-3197

DERBY, CASI CAMPEON; Y MANCHESTER U. ASCENDIO

Desórdenes y vandalismo de los seguidores del Manchester United.— Italia empató a cero con Polonia y casi quedó fuera.— Perdió el líder alemán.— Jair se lesionó y estará varias semanas en el "hule".— Otros cables.

NOTTINGHAM, Inglaterra, 19 de abril — El "histórico" Manchester United ganó hoy su ascenso a Primera División al empatar 2-2 con el Notts County.

Sin embargo, los seguidores del Manchester United hicieron honor a la desagradable fama que tienen en todos los campos de juego de Inglaterra, provocando desórdenes continuos, tanto antes de comenzar el partido como al final del mismo.

La policía arrestó a 23 "fans" del Manchester United, que habían organizado peleas, actos de vandalismo y escándalos públicos. Millares de espectadores destrozaron con sus propias manos las barreras de contención del estadio de Notts y sostuvieron una batalla campal con otros aficionados y con la policía en el peor estallido de violencia registrado este año en las canchas británicas.

Millares de aficionados invadieron la cancha y utilizaron pedazos de madera arrancados a las barreras de contención para esgrimirlas contra la policía, derribando una pared de 4 metros y medio de altura, arrancaron asientos y rompieron ventanas.

La policía entró a la cancha con sus perros, logró dispersar a los grupos antagónicos y arrestó a 40 aficionados. No hubo camillas suficientes para transportar a todos los heridos.

Jairzinho. Rotura de ligamentos en una pierna.

CASI CAMPEON

LONDRES. — Tras haber empatado 0-0 con el Leicester, el Derby está prácticamente proclamado campeón de la liga inglesa de futbol, puesto que los que le siguen: Liverpool (perdió 1-0 con Middlesbrough) Everton (cayó 3-2 ante Sheffield) y Stoke City (empató 0-0 con Newcastle), no pueden alcanzarlo en la jornada que falta, ya que el Derby les saca 3 puntos de diferencia.

El único equipo que puede igualar en puntos con el Derby es el Ipswich (perdió con Leeds 1-0), al que le quedan dos partidos, separándole actualmente 4 puntos del líder.

Otros resultados: Birmingham 1, Luton 4; Carlisle 1, Wolverhampton 0; Manchester City 2, Burnley 0; Queens Park Rangers 0, Arsenal 0; Tottenham 2, Chelsea 0; West Ham 1, Coventry 2.

Posiciones: Derby, 52; Liverpool y Everton, 49; Ipswich y Stoke, 48.

CASI ELIMINADA

ROMA. —Italia y Polonia empataron hoy sin goles en partido de futbol de la Copa Europea de Naciones, cuyo resultado dejó a los italianos al borde de la eliminación y frustrados en sus ansias de venganza contra los recios polacos.

El cotejo se disputó en el estadio Olímpico de Roma con tiempo soleado y caluroso ante 100 mil espectadores, que dejaron en taquilla unos 300 mil dólares.

Posiciones: Polonia, 5 puntos en 3 partidos; Holanda, 4 en 2; Italia, uno en 2; y Finlandia, cero en 3.

GANO BARCELONA

BARCELONA, España — Barcelona venció hoy al Betis por 3-0, en partido anticipado del campeonato de futbol español de Primera División.

Norman Hunter... Ipswich, única amenaza del Derby.

Facchetti... Casi eliminados de la Copa Europea.

Johan Cruyff... Ganaron al Betis por 3-0.

SE LESIONO JAIR

PARIS —El joven brasileño Luizinho, ha dado un triunfo precioso al Nimes por 2-1 sobre Paris Saint Germain, y pasó al tercer lugar de la clasificación, mientras el Marsella, que perdió 1-0 con el Burdeos, perdió las esperanzas de ser campeón del torneo francés de Primera División.

Jairzinho sufrió una ruptura de ligamentos en una pierna, lo que le imposibilitará jugar varias semanas.

Otros resultados: Mónaco 3, Lens 0; Angers 1, Sochaux 0; Nantes 4, Troyes 1; Estrasburgo 2, Rennes 0; Lille 4, Niza 2; Lyon 2, Red Star 1; Metz 2, Reims 1.

Posiciones: Saint Etienne, 47; Marsella, 45; Nimes, 41; Bastia, 40.

CAMPEONATO BULGARO

SOFIA En un campeonato que sigue muy reñido, CSKA, el puntero búlgaro, derrotó hoy al Levski por 1-0, en la disputa de la vigésimosegunda fecha.

Otros resultados: Locomotiv Plovdiv 1, Yantra 1; Locomotiv Sofia 2, Etar 1; Academic 0, Pirin 1; Spartak 1, Sliven 1; Botev 1, Slavia 1; Dunav 3, Trakia 0; Cherno More 2, Minjor 0.

Posiciones: CSKA, 29; Academic, Slavia, 28; Locomotiv Plovdiv, 27.

INVITACION AL COLO-COLO

SANTIAGO DE CHILE (A.F.P.).—El popular equipo chileno Colo-Colo, ha sido invitado a jugar en Perú por el club Universitario de Deportes, actualmente clasificado para disputar las semifinales de la Copa Libertadores.

JORNADA ARGENTINA

BUENOS AIRES River Plate, líder absoluto del torneo profesional del futbol argentino, tendrá un fácil compromiso ante el colista Temperley, en un encuentro de la décimosexta fecha del torneo.

Otros partidos: Santa Fe-Gimnasia Esgrima, Ferrocarril Oeste-Independiente, Rosario Central-San Lorenzo, Boca Juniors-Banfield, All Boys-Atlanta, Chacarita Juniors-Argentinos Juniors, Colón-Racing y Vélez Sarsfield-Estudiantes.

PARTIDO INTERNACIONAL

LIMA — El 4 de junio próximo se efectuará en Lima un partido entre un seleccionado de la Asociación Peruana de Futbolistas y un equipo conformado por jugadores de varios clubes sudamericanos, dijo hoy Teófilo Salinas, presidente de la Confederación Sudamericana de Futbol.

El partido se jugará en celebración de lo que aquí se denominó como "El día del deporte profesional", instituido el 23 de febrero pasado a raíz de la promulgación ese día de una ley que desgrava de ciertos impuestos al futbol profesional peruano.

En el Torneo del Gobernador en Sao Paulo

MEXICO ABRIRA CONTRA BRASIL

SAO PAULO, 19 de abril. (A.F.P.).— La Confederación Brasileña de Baloncesto publicó hoy aquí el programa del Torneo Internacional Masculino de este deporte, que se celebrará en Campiñas del tres al siete de mayo.

JUAN MANZO... Anuncian a México para abrir el día 3 contra Brasil.

El programa incluye dos partidos por día.

Grupo A Brasil, Puerto Rico y México.

Grupo B Argentina, Estados Unidos y Canadá.

SABADO, 3.— Apertura Oficial, seguida de un Brasil-México y Estados Unidos-Argentina.

DOMINGO, 4.— Canadá-Argentina; Brasil-Puerto Rico.

LUNES, 5.— Puerto Rico-México, Estados Unidos-Canadá.

MARTES, 6.— El primero del GRUPO A, contra el segundo del GRUPO B. El segundo del GRUPO A contra el primero del GRUPO B.

MIERCOLES, 7.— Final de los vencidos por tercero y cuarto puestos. Final de los vencedores.

PERDIO EL LIDER

BONN, AFP).— El Moenchengladbach, puntero de la clasificación del torneo alemán de futbol, Primera División, fue derrotado por el Hertha de Berlín por 2-1, lo que aprovechó el Colonia (que ganó 3-0 al Brunswick) para acortar distancias.

Otros resultados: Bayern Munich 3, T.B. Berlín 1; Dusseldorf 2, Kaiserslautern 0; Bochum 1, Duisburgo 2; Wuppertal 0, Schalke 1; Hamburgo 2, Essen 2; Stuttgart 2, Bremen 2; Offenbach 2, Francfort 1.

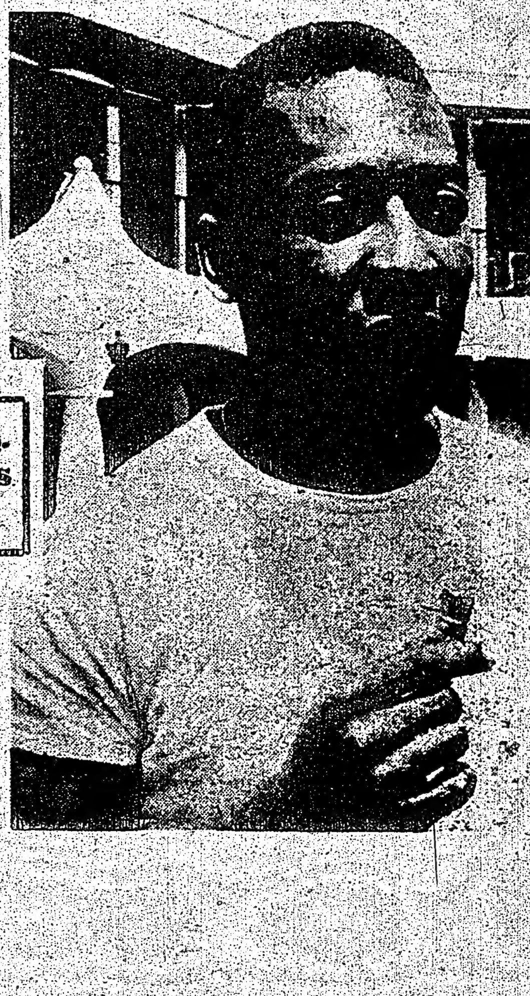
Posiciones: Moenchengladbach 38; Colonia y Herta de Berlín, 36; Offenbach, 35; Francfort, 33.

PELE RENUNCIO A JUGAR CON EL COSMOS

El equipo neoyorquino le pagaba un millón de dólares anuales.

ROMA, abril 19 —El rey Pelé declaró hoy que renunció a reaparecer en las canchas de futbol a pesar de que el "Cosmos" de Nueva York le ofreció un salario anual de un millón de dólares.

Pelé, a quien muchos consideran como el mejor futbolista que hubo en el mundo, tiene actualmente 34 años. Manifestó aquí que permanecerá "cerca de sus amigos de América del Sur" y que "facilitará la revelación de nuevos valores en el futbol brasileño".



Pelé... No regresará a las canchas.

Pelé, que ganó tres veces la Copa del Mundo con el seleccionado de Brasil, se encontraba en Hannover para participar con un centenar de jóvenes en una demostración balompédica, antes de un partido del campeonato de futbol de Alemania Federal segunda división.

Roberto Ferreiro Dimitió del Independiente

BUENOS AIRES, 19 de Abril. El entrenador Roberto Ferreiro renunció a la dirección técnica de Independiente, actual campeón sudamericano de fútbol, y lo sustituirá interinamente el capitán del equipo, el uruguayo Elbio Pavoni, anunciaron hoy voceros del club. Ferreiro explicó que renunciaba por las bajas actuaciones que viene cumpliendo el equipo en el campeonato metropolitano y por la pérdida de la final de la Copa Mundial interclubes ante el Atlético de Madrid, explicó el vocero.

Independiente ocupa la cuarta posición en el torneo local a ocho puntos del puntero, River Plate.

LOS 20 EQUIPOS DEL MUNDIAL

RIO DE JANEIRO La Copa del Mundo de 1978 será en la Argentina, volvió a reafirmar el presidente de la Federación Internacional de Futbol Asociado (FIFA) Joao Havelange, al regreso de un prolongado viaje alrededor del mundo.

Dijo Havelange que la FIFA está considerando la posibilidad de que se clasifiquen veinte países a la serie de finales en la disputa de 78, que hasta ahora estaban limitados a 16.

Adelantó el presidente de la FIFA que la cuestión será votada en la reunión de Dacar, Senegal, el jueves próximo, cuando la Comisión de la Organización de la Copa Mundial de Futbol debe tomar una decisión.

LUIZINHO, EL MEJOR

PARIS (AP). — El joven brasileño, Luizinho, ha dado un triunfo precioso a su equipo, Nimes, que pasa al tercer lugar, mientras Marsella, con los brasileños César y Jairzinho, perdió las esperanzas de ser campeón, en el campeonato de primera división cuyos resultados fueron:

Burdeos vence a Marsella 1-0; Mónaco vence a Lens 3-0; Angers vence a Sochoaux 1-0; Nimes vence a París st.Germain 2-1; Antntes vence a Troyes 4-1; Estrasburgo vence a Renne 2-0; Lille vence a Niza 4-2; Lyon vence al Red Star 2-1; Metz vence a Reims 2-1;

Saint Etienne, que tiene que disputar el miércoles la semifinal de la Copa de Europa, respira tranquilo. Marsella, que le seguía a 2 puntos, perdió una vez más, la oportunidad de amenazar al actual campeón. Por cierto que Jairzinho sufrió una lesión en una rodilla.

Reims, vio un nuevo gol del argentino Carlos Bianchi, repuesto de su gravísimo accidente, pero no pudo ganar y se aleja de la posibilidad de participar en competiciones internacionales.

El argentino Onnis, sigue su carrera ascendente como mejor goleador, con uno marcado ayer, se sitúa en 29 goles, a más de 10 de su seguidor, M"Pelé. Otro argentino, Pastoriza brilló en el triunfo con prima (ganar por tres goles o más) que obtuvo Mónaco.

Caso singular: Angers, desde hace tiempo condenado a bajar a segunda división, cambió y está en plena forma. Ganando anoche, se sitúa en antepenúltimo lugar y lleva 6 partidos seguidos como ganador.

China Roja no Quiere Nada con Formosa

TOKIO, Abr. 19, AP.— Funcionarios deportivos chinos reiteraron hoy que no permitirán a sus atletas competir en las olimpiadas si son admitidos conjuntamente con los representantes de Formosa.

Chu Tsu y Chang Chuan-te, de la federación deportiva china, dijeron al Comité Olímpico Japonés en Tokio que la expulsión de Formosa es el requisito previo para que China continental tome parte en los juegos.

Los funcionarios pidieron el respaldo de Japón en la próxima reunión del Comité Olímpico Internacional. El Comité ha señalado una reunión para mayo en Lausana, Suiza.

Los japoneses respondieron que harían su máximo esfuerzo.

La llegada de ambos funcionarios chinos a Tokio forma parte de una renovada campaña china para lograr admisión a las competencias olímpicas. Pekín ha pedido oficialmente su entrada en el Comité Olímpico Internacional.

Al tiempo de presentarse las demandas chinas, no pudo determinarse con certeza si Pekín desea directamente la expulsión de Formosa de las competencias.

Bronca a Curro Romero

SEVILLA, Abr. 19. Lleno absoluto en La Maestranza. Tarde buena. Se lidiaron un toro de don Carlos Urquijo, para rejones y seis más de don Fermín Bohórquez. El de Urquijo cumplió y los de Bohórquez dieron juego desigual.

En el de rejones, lució la maestría de Angel Peralta en el toreo a la jineta. Mató de un rejón de muerte. Insistente petición de oreja que la presidencia no concedió. Peralta dio dos vueltas al ruedo. En lidia ordinaria, Curro Romero escuchó algunas palmas en su primero, al que se aplaudió en el arrastre. En el cuarto, excelentes verónicas pero con la muleta no quiso nada con el bravísimo astado. Estocada baja entre gran bronca. Manolo Cortés excelente faena pero mal matando. Un aviso y silencio. En su segundo fue aplaudido, José Mari Manzanares, empeñoso pero sin lucimiento. Tres pinchazos en uno y pinchazo y estocada en el otro. Silencio en ambos.

Espectacular baile de gala con la gran ORQUESTA de:

DON MEDARDO Y SUS PLAYERS

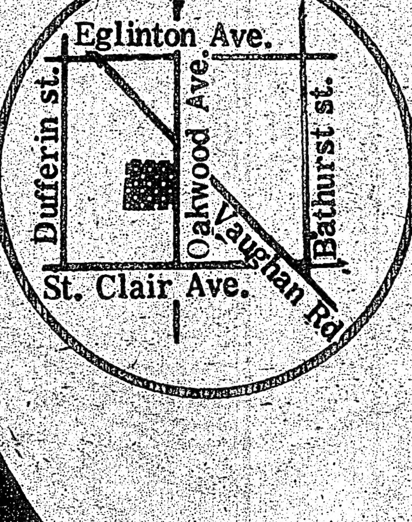
Canta *GUSTAVO VELASQUEZ*

SABADO 10 DE MAYO

directamente del Ecuador a tocar para Uds. y con el acompañamiento de un Conjunto local

Hora 7 p.m.

Lugar: ISABELLA BALLROOM 524 Oakwood Ave.



Adquiera su entradas en:

LOS COMERCIOS LATINOS

Entrada General: $10

Este baile cuenta con el apoyo y auspicio de "EL POPULAR"